

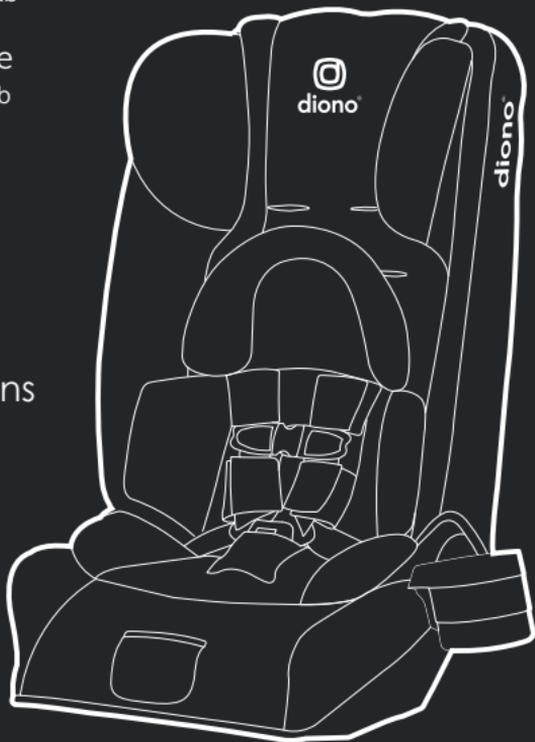
# radian® 3RXT

all-in-one convertible  
from birth up to 54 kg / 120 lb

tout-en-un convertible  
de la naissance à 54 kg / 120 lb

car seat  
Instruction Manual

siège d'auto  
manuel d'instructions



diono



## **READ INSTRUCTION MANUAL**

before using this child restraint

## **LIRE LE MODE D'EMPLOI**

avant d'utiliser ce dispositif de retenue pour enfant

<b>REGISTER THIS CAR SEAT</b>	<b>4</b>
Certification	6
Safe Use Guide	7–8
Safe Use Checklist	9–10
Warnings & Safe Practices	11–15
Parts Listing	16–17
Vehicle Seating Locations	18–23
UAS	21
Top Tether	22–23
First Setup	24–26
<b>REAR-FACING INSTALLATION</b>	<b>27–37</b>
Rear-Facing Checklist	28–29
UAS Lower Universal Anchorage Installation	30–33
Lap/Shoulder Belt Installation	34–35
Lap Belt Installation	36–37
<b>FORWARD-FACING INSTALLATION</b>	<b>38–49</b>
Forward-Facing Checklist	39–40
UAS Lower Universal Anchorage Installation	41–44
Lap/Shoulder Belt Installation	45–47
Lap Belt Installation	48–49
<b>BOOSTER MODE INSTALLATION</b>	<b>50–51</b>
Securing Your Child, Harness Setup & Adjustment	52–55
Belt Locking Clip & SafeStop	56–57
Harness Removal & Replacement	58–59
Aircraft Installation	60
Adjusting Headrest	61
Infant Support, Expandable Side Wings, and Cup Holder Use	62–63
Care and Maintenance	64–65
<b>WARRANTY</b>	<b>66–67</b>

**Pour les instructions en français,  
reportez-vous à la page 70.**



## WE LOVE TO HELP

**Hello there, Welcome to the Diono family!  
We've created this lovingly engineered car seat  
to help keep your child comfortable and safe  
with all of the goods and none of the gimmicks.  
We look forward to lending a helping hand each  
and every day :)**

**Any questions? 1-866-954-9786**





This child restraint system conforms to all applicable requirements of Canadian Motor Vehicle Safety Standards 213, 213.1 and 213.2 and is certified for use in passenger cars, multi-purpose passenger vehicles, and trucks only.



This child restraint is certified for use in aircraft only when in harness mode.



This child restraint is not certified for use in aircraft when used in booster mode. Aircraft seats do not have shoulder belts which are required for use with this booster.

Register this restraint with the manufacturer.

Diono strongly urges you to secure your child in a Child Restraint System (CRS) or device for the duration of your flight. Please contact the airline for their specific policies.



**WARNING – FAILURE TO FOLLOW THESE INSTRUCTIONS AND THE PRODUCT LABELS CAN RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH TO YOUR CHILD.**

**YOUR CHILD'S SAFETY DEPENDS ON YOU. DEATH OR SERIOUS INJURY CAN OCCUR.**

No child restraint can guarantee protection from injury in every situation, but proper use helps to reduce the risk of serious injury or death.

Carefully read and understand all instructions and warnings in this manual. Your child's safety depends on you knowing how to setup, install and use this child restraint properly. Choose the correct mode of use for your child, depending on their weight and height.

This child restraint is designed for use only with children who weigh between 2.3–54 kg (5–120 lb) and whose height is 145 cm (57 in) or less in the following modes.

- **Rear-Facing:** 2.3–22.7 kg (5–50 lb) and whose height is between 46–112 cm (18–44 in).

- **Forward-Facing:** 10–29.5 kg (22–65 lb) and whose height is between 76–145 cm (30–57 in).

- **Booster Use:** 18–54 kg (40–120 lb) and whose height is between 101–145 cm (40–57 in).

- Infants who weigh less than 10 kg (22 lb) and are under 1 year old, **MUST use this child restraint rear-facing.**

For newborn infants, you must consult the infant's doctor before using this child restraint. A newborn infant may have difficulty breathing or have other medical problems when placed in a seated position.

Before installing this child restraint in a vehicle, be sure to also check the vehicle owner's manual for information on proper installation.

Check all installation configurations before discarding the box. Diono cannot guarantee proper fit in all vehicles.

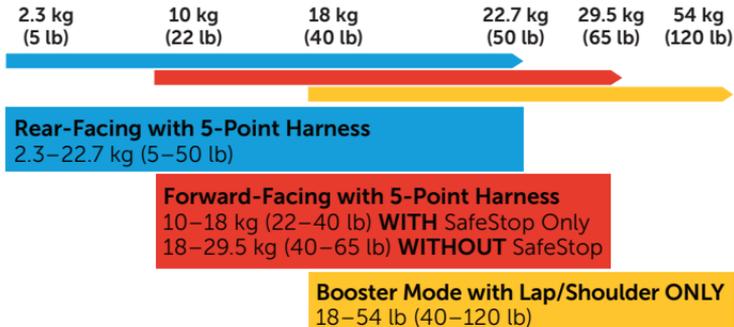


**DO NOT** place this child restraint rear-facing in a vehicle seating location with an active front air bag.



Choose the proper child restraint belt path:

1. REAR-FACING SECTION
2. FORWARD-FACING SECTION
3. BOOSTER MODE SECTION



## SAFE USE CHECKLIST

- ✔ Choose a suitable location for this car seat in your vehicle. **REVIEW VEHICLE SEATING LOCATIONS.**
- ✔ Install this car seat tightly in your vehicle. **Grab the sides of the seat where the vehicle seat belt or UAS strap is** and slide the car seat side-to-side and front-to-back. If the seat moves less than 2.5 cm (1 in), it is tight enough.
- ✔ Secure harness snug and flat on your child.

**Rear-Facing:** Harness straps **MUST** be at or just below the child's shoulders. Top of head must be at least 3.8 cm (1.5 in) below the top of the car seat shell.

**Forward-Facing:** Harness straps **MUST** be just above the child's shoulders. Top of child's ears **MUST** be below top of car seat shell.

**Booster Mode:** Child **MUST** be secured using **ONLY** the vehicle lap/shoulder belt. Child **MUST** weigh at least 18 kg (40 lb), with shoulders positioned at the 4th slot and remain in this position for the entire ride. If needed, adjust the headrest by positioning it accordingly by sliding it up or down.

## ! WARNING!



**NEVER PLACE THIS CHILD RESTRAINT REAR-FACING IN A VEHICLE SEATING LOCATION WITH AN ACTIVE FRONT AIR BAG. DEATH OR SERIOUS INJURY MAY OCCUR.**

**If an air bag inflates, it can hit the child or child restraint with enough force to cause serious injury or death to your child.**

**For vehicles with side passenger air bags, refer to your vehicle owner's manual for information on your child restraint installation.**

**ALWAYS** install this child restraint in the back seat. The back seat is the safest place for children 12 and under. See your vehicle owner's manual for child restraint installations and instructions.

**NEVER** leave child restraint unsecured in your vehicle even when it is unoccupied. It could injure other occupants in a sudden stop or crash.



- **DO NOT** use child restraint in any configuration not shown in the instructions.
- **DO NOT** modify your child restraint.
- **NEVER** install in rear facing, side facing or on the back of a folded down vehicle seat.
- **ALWAYS** secure this child restraint with the vehicle's child restraint universal anchorage system (UAS) if available OR the vehicle seat belt.
- **NEVER** use the restraint system in a vehicle seating position where it cannot be secured tightly. A loosely installed restraint system will not protect your child in a crash.
- Diono **RECOMMENDS** use of the top tether strap on this child restraint when installed rear-facing.
- **ALWAYS** use the top tether strap on this child restraint when installed forward-facing.
- **DO NOT** use this child restraint without the seat cover installed.



- **DO NOT** use any accessories, inserts or products not included with this child restraint, unless approved by Diono. Items not tested with this child restraint could injure your child.
- **DO NOT** use this child restraint system if it has been in a vehicle accident. You **MUST** replace this child restraint if it has been involved in a crash, even if you cannot see visible damage. A damaged child restraint may not protect your child in a future crash.
- **NEVER** remove harness from child restraint without following the proper removal and installation instructions available from Diono.
- **ALWAYS** check to ensure buckle is securely latched.
- **NEVER** leave child unattended. Do not allow children to play in or around the child restraint. Child may become tangled in harness straps and suffocate or strangle.
- **ALWAYS** keep child properly secured in harness whenever child is in child restraint.



- Take care to secure the child properly. Snugly adjust the belts provided with this child restraint around your child. A snug strap should not allow any slack. It lies in a relatively straight line without sagging. It does not press on the child's skin or push the child's body into an unnatural position.
- Contact us by visiting the Diono website at [ca.diono.com](http://ca.diono.com) or call 1-866-954-9786.

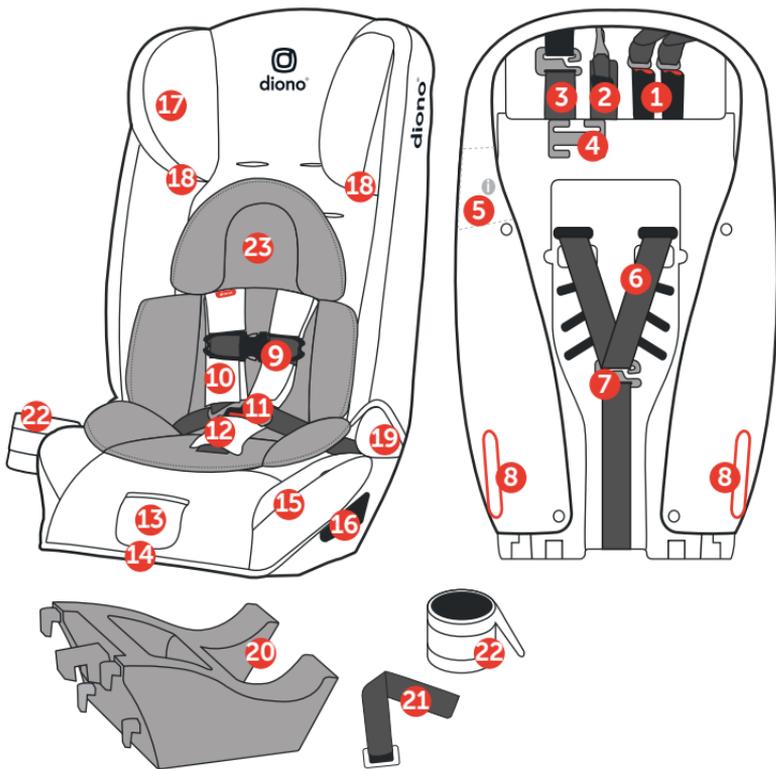


## EXPIRATION

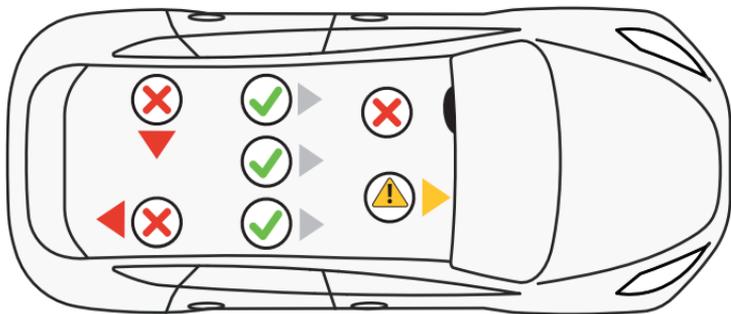
- **DO NOT** use the child restraint if any part is damaged or broken, expired (over 10 years from date of purchase), missing instructions, missing parts, or if the straps are cut, frayed, or damaged in any way. Call 1-866-954-9786 to find out if the damaged part or parts can be replaced.

## SAFE PRACTICES

- **DO NOT** leave loose objects, such as books, bags, etc., in the back of the vehicle. In the event of a sharp turn, sudden stop, or crash, loose objects can be thrown around and possibly cause serious injury to vehicle occupants.
- **ALWAYS** check all surfaces of restraint before securing your child. In warm weather, child restraints can become very hot. Do not allow children to play with vehicle seat belts.



1. UAS Storage
2. Top Tether
3. SafeStop
4. Belt Locking Clip
5. Instruction Manual Storage
6. Harness Straps
7. Harness Strap Hook
8. Forward-Facing Belt Path
9. Chest Clip
10. Harness Pads
11. Buckle
12. Buckle Pad
13. Harness Release
14. Harness Adjuster Strap
15. Expandable Side Wings
16. Rear-Facing Belt Path
17. Adjustable Headrest
18. Upper Booster Belt Guides
19. Booster Belt Guide Side Nubs
20. Detachable Rear-Facing Base
21. Rear-Facing Top Tether Connecting Strap
22. Cup Holder
23. Infant Support



## INSTALL CHILD RESTRAINT CORRECTLY

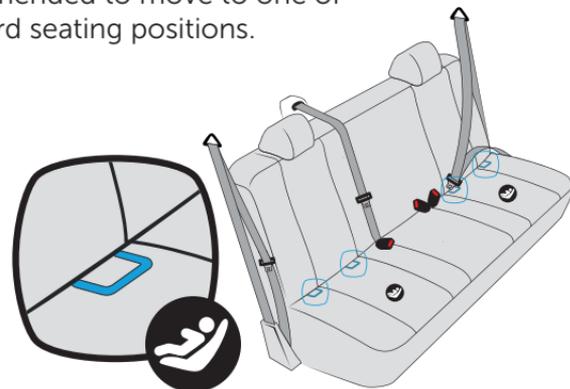
**NEVER PLACE THIS CHILD RESTRAINT REAR-FACING IN A VEHICLE SEATING LOCATION WITH AN ACTIVE FRONTAL AIR BAG.** If the airbag inflates, it can cause serious injury or death to your child. For vehicles with side air bags, refer to your vehicle owner's manual for information on your child restraint installation.

The safest seating position is one that works best for your specific car seat, family and vehicle model.

Before installing this child restraint you must determine the method of installation and the best vehicle seating position for that method. This child restraint can be installed either using UAS or the Vehicle Seat Belt. **DO NOT** install using both methods at the same time.

When determining whether the child restraint can be used with vehicle UAS anchors in the rear centre seating position, it is critical that you refer to your vehicle owner's instruction book. If the child restraint does not install best in the rear centre seating location, it is recommended to move to one of the outboard seating positions.

Vehicle  
UAS  
Anchors



The following types of Vehicle Belts **CANNOT BE USED** with your child restraint.

If any of the belt types listed below are in the chosen seating position, you **MUST** choose another seating position or use UAS if available.

Please refer to your vehicle owners manual for specific information about seat belts and their use with child restraints.

1. Motorized (Automatic) Vehicle Belts
2. Dual Retractor Lap/Shoulder Belts
3. Non-Locking (ELR) Lap Belts
4. Inflatable Seat Belts \*
5. Door Mounted Vehicle Belts

\*Ford Inflatable seat belts are allowed to be used with this child restraint. No other inflatable seat belts have been tested with this child restraint.



## WHAT IS UAS?

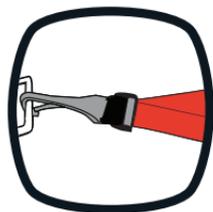
Most vehicles manufactured after September 1, 2002 are equipped with UAS (Universal Anchorage System). Check your vehicle owner's instruction manual to determine UAS lower anchor compatible seating positions. Some vehicles owner's manuals use the term "ISOFIX" instead; UAS can also be used in vehicle seating systems that are equipped with ISOFIX. Look for the UAS symbol that may be visible by the crease of the rear seats.



**DO NOT** install using both UAS connectors and the vehicle seat belt at the same time.

## WHAT IS TOP TETHER?

A tether is designed to reduce movement of a rear-facing and forward-facing child restraint in a crash and aids.

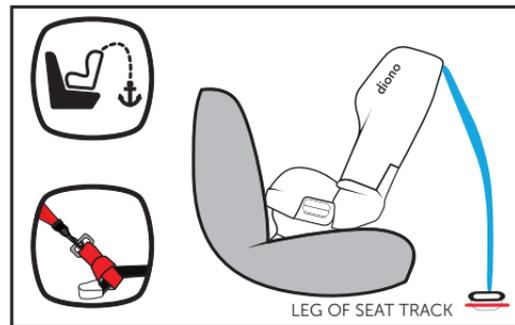


Vehicle tether locations can be found in many locations within the vehicle. Some of the typical locations are shown here. Please refer to your vehicle owner's manual for exact locations, requirements, and anchor identification points.

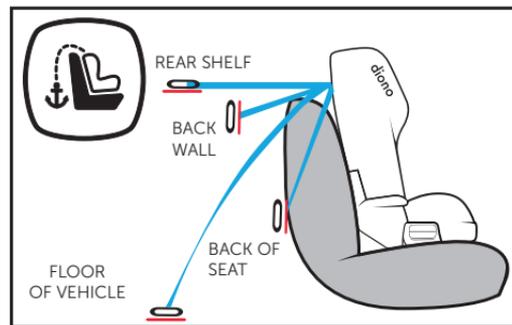
**WARNING:** Rear-facing top tether connector strap is **ONLY** to be used in rear-facing installations.

1. Locate the track of vehicle seat that is bolted directly to vehicle frame.
2. Wrap tether connecting strap around the track, and thread metal "D" ring through the loop at the end of the tether connecting strap. Pull strap to form a knot.
3. Now, use metal "D" ring as an anchorage point for top tether metal hook.

## REAR-FACING TOP TETHER INSTALLATION



## FORWARD-FACING TOP TETHER INSTALLATION



## UNFOLDING AND FOLDING

1. **Place car seat on its back on a flat surface and unfasten red carry strap from the bottom.** Be sure the harness adjuster moves freely and is not locked within the bottom of the seat.

2. **Rotate bottom until your hear it "click",** this confirms the car seat is locked for use.



3. **Check proper operation.** Pull harness adjusting strap until harness begins to tighten. If it does not tighten freely, check the belt path on the back of the seat bottom is clear from obstruction. To fold seat, release the levers as shown and repeat the above steps in reverse.

4. **Tuck the red strap through the harness slot and store behind the cover.**

5. **To fold, push lever shown and secure with red strap.**

1. **Place your child in the seat.** Make sure their back is flat against the car seat back. This can be done in or out of the car. Avoid bulky or heavy clothing because they will prevent the harness straps from being tightened properly at first fitment.

2. **Place harness straps over child's shoulders and legs before buckling.** You will hear a "click" when buckle tongues are securely attached. Pull up on each buckle tongue to make sure it is securely attached.

3. **Be sure the harness straps are at the proper height.**  
**Rear-Facing:** Harness straps **MUST** be at or just below the child's shoulders. Top of head must be at least 3.8 cm (1.5 in) below the top of the car seat shell.



**Rear-Facing**  
**(harness AT or just below shoulders)**

## HARNESSES SETUP

**Forward-Facing:** Harness straps **MUST** be just above the child's shoulders. Top of child's ears **MUST** be below top of car seat shell.



**Forward-Facing**  
(harness just above shoulders)



Children 10–13.6 kg  
(22–30 lb)  
**MUST** use the middle  
buckle slot **ONLY!**



Children above 13.6 kg  
(30 lb) **MUST** use the  
forward most buckle  
slot **ONLY!**

**REAR FACING**  
installation instructions

## REAR-FACING INSTALLATIONS: 2.3–22.7 kg (5–50 lb)

Infants who weigh less than 10 kg (22 lb) and are under 1 year old, **MUST use this car seat rear-facing**.

Place car seat rear-facing in the vehicle back seat.

Make sure UAS strap or vehicle seat belt is routed through the rear-facing belt path marked with the blue text and rear-facing illustrations.

### REAR-FACING BELT PATH

**Make sure the vehicle is level and the vehicle seat is at the appropriate level for your child:**

**Infant:** Use from 2.3–10 kg (5–22 lb). Level line should fall within weight range shown noted.

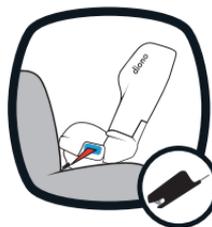
**Toddler:** Use from 18 kg (40 lb) and up. Level line should fall within weight range noted.

Install this car seat tightly in your vehicle. The car seat should not move at the rear-facing belt path location by more than 2.5 cm (1 in) from side-to-side, front-to-back. If using a lap belt only, refer to your vehicles owners manual for installation advice.

Diono **RECOMMENDS** use of the top tether strap on this child restraint when installed rear-facing. Rear-facing top tether is available. For rear-facing top tether installation instructions, refer to pages 22–23.

Harness straps **MUST** be at or just below the top of your child's shoulders. Place the chest clip at armpit level.

Diono **RECOMMENDS** that children be rear-facing until they reach the maximum rear-facing height and weight. This car seat can remain rear-facing up to 22.7 kg (50 lb).



UAS Strap



Vehicle  
Lap/Shoulder Belt

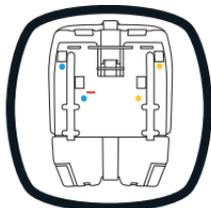


Vehicle Lap Belt

INSTALL USING UAS: 2.3–15.8 kg (5–35 lb)



1. **Install detachable rear-facing base.** Align posts as shown in **GREY** by aligning the colour coded dots. Slide the base into place to align the dots blue-to-blue, yellow-to-yellow. Once aligned, press the lever shown into the seat base to engage. Confirm base is locked and does not move.



2. **Remove UAS strap from storage location 1 on back of seat.** Use UAS release on UAS connectors to remove.



3. **Extend the UAS strap.** For easier installation, extend the UAS strap to its maximum length by pressing the grey button and pulling on the strap.

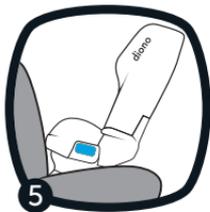


4. **Place UAS strap for access to rear-facing belt path.** From back of seat, unfasten the right side of the cover from seat shell. Feed UAS connectors down, keeping under the cover and out the bottom. Once completed, refasten the cover to seat shell.



5. **Place car seat rear-facing in back seat of the vehicle.**

Centre the car seat between the vehicle UAS anchors. The entire seat bottom should sit flat on the vehicle seat.



6. **Thread the UAS strap through the rear-facing belt path and out the other side.**

The UAS strap should lie flat and not be twisted.



7. **Attach UAS connectors to vehicle UAS anchors and listen for audible click to confirm engagement.**



8. **Tighten the UAS strap.** Press down firmly in the centre of the car seat while tightening the UAS strap. You may need to tighten further by pulling upwards in-line with the belt path as shown.



9. **Test for tightness.** Grab the side of the seat with one hand where the UAS strap is and slide the car seat side-to-side and front-to-back. If the seat moves less than 2.5 cm (1 in), it is tight enough. Do not test by grasping top or back of the seat.



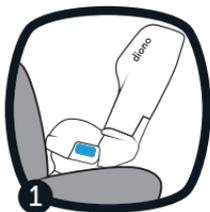
10. **To remove UAS strap from vehicle,** use UAS release on the UAS connectors and pull them off the anchor bars.



**INSTALL USING 5-POINT HARNESS WITH  
LAP/SHOULDER BELT: 2.3–22.7 kg (5–50 lb)**



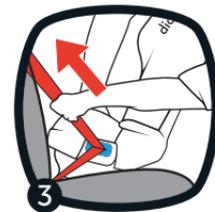
1. **Place car seat rear-facing in back seat of the vehicle with detachable rear-facing base installed (page 30).** The entire seat bottom should sit flat on the vehicle seat.



2. **Thread the vehicle seat belt through the rear-facing belt path and out the other side.** Buckle it. The seat belt should lie flat and not be twisted.



3. **IMPORTANT! Tighten the vehicle seat belt.** Press down firmly in the centre of the car seat. To tighten, pull on the loose end of the vehicle lap/shoulder belt.



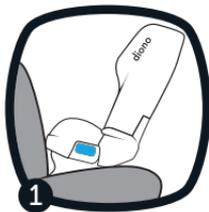
4. **Test for tightness.** Grab the side of the seat where the vehicle seat belt is and slide the car seat side-to-side and front-to-back. If the seat moves less than 2.5 cm (1 in), it is tight enough. Do not test by grasping top or back of the seat.



## INSTALL USING 5-POINT HARNESS WITH LAP BELT: 2.3–22.7 kg (5–50 lb)



1. **Place car seat rear-facing in back seat of the vehicle with detachable rear-facing base installed (page 30).** The entire seat bottom should sit flat on the vehicle seat.



2. **Thread the vehicle seat belt through the rear-facing belt path and out the other side.** Buckle it. The seat belt should lie flat and not be twisted.



3. **Tighten the vehicle seat belt.** Press down firmly in the centre of the car seat. To tighten, pull on the loose end of the vehicle lap belt.



4. **Test for tightness.** Grab the side of the seat where the vehicle seat belt is and slide the car seat side-to-side and front-to-back. If the seat moves less than 2.5 cm (1 in), it is tight enough. Do not test by grasping top or back of the seat.



**FORWARD-FACING INSTALLATIONS:  
10–29.5 kg (22–65 lb)**

**NOTE:** If the child is **UNDER 18 KG (40 LB)** install the Diono SafeStop by following the instructions on page 57 before proceeding.

**IMPORTANT:** The SafeStop will need to be removed once the child reaches 18 kg (40 lb).

**NOTE:** If the child is **OVER 18 KG (40 LB)**, go to Step 1 of installation using 5-Point Harness with Lap/Shoulder Belt.

**ALWAYS** Use the top tether.

**IMPORTANT:** If the child is **OVER 11.3 KG (25 LB)**, lower the adjustable bottom by following the instructions on page 40.

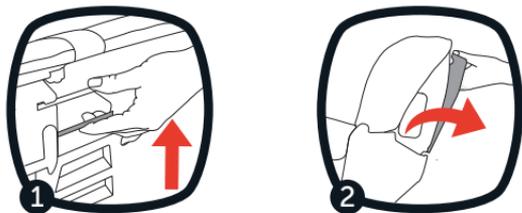
**DO NOT** place infant in forward-facing restraint until they are at least 1 year old and weigh 10 kg (22 lb). Diono recommends keeping children rear-facing until they are at least 2 years old.



## FORWARD FACING

installation instructions

Lift the bottom bar up and over the inside channel toward the seat bottom to release. Confirm locked.



Make sure UAS strap or vehicle seat belt is routed through the forward-facing belt path marked with the red text and forward-facing illustrations.

### FORWARD-FACING BELT PATH

Install this car seat tightly in your vehicle. The car seat should not move at the forward-facing belt path location by more than 2.5 cm (1 in) from side-to-side, front-to-back. If using a lap belt only, refer to your vehicles owners manual for installation advice.

Harness straps **MUST** be above the top of your child's shoulders. The chest clip should be placed at armpit level.

INSTALL USING UAS: 10–18 kg (22–40 lb)



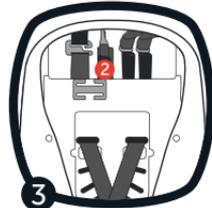
1. **Remove UAS strap from storage location 1 on back of seat.** Use UAS release on UAS connectors to remove.



2. **Extend the UAS strap.** For easier installation, extend the UAS strap to its maximum length by pressing the grey button and pulling on the strap.



3. **Unhook and remove top tether strap from storage location 2 on back of seat.**



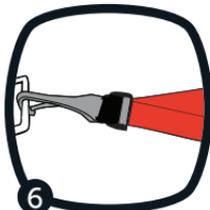
4. **Feed UAS connectors into forward-facing belt path.** The UAS connectors are easier to feed through by routing behind cover.



5. **Place car seat forward-facing in back seat of the vehicle.** Centre the car seat between the vehicle UAS anchors. The entire seat bottom should sit flat on the vehicle seat.



6. **Loosely attach tether strap.** Do not tighten. Consult vehicle's owner manual for specific location.



7. **Attach UAS connectors to vehicle's UAS anchors and listen for audible click to confirm engagement.** UAS strap should lie flat and not be twisted.



8. **Tighten the UAS strap.** Press down firmly in the centre of the car seat while tightening the UAS strap. You may need to tighten through the opening in the pad at the belt path as shown, by pulling it through and up.



9. **Test for tightness.** Grab the side of the seat with one hand and slide the car seat side-to-side and front-to-back. If the seat moves less than 2.5 cm (1 in), it is tight enough. Do not test by grasping top or front of the seat.



10. **Tighten the top tether strap.** Push the car seat back while tightening the tether strap to remove all the slack.





11. To remove UAS strap from vehicle, use UAS release on the UAS connectors and pull them off the anchor bars.

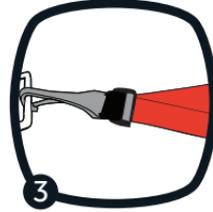


12. To loosen or remove the top tether, push in on the grey button to loosen, then unclip the top tether.

## INSTALL USING 5-POINT HARNESS WITH LAP/SHOULDER BELT: 10–29.5 kg (22–65 lb)



1. Unhook and remove top tether from storage location 2 on back of seat.
2. Place car seat forward-facing in back seat of the vehicle. The entire seat bottom should sit as flat as possible on the vehicle seat.
3. Loosely attach top tether strap. Do not tighten. Consult vehicle's owner manual for specific location.



4. **Slide the vehicle seat belt through the forward-facing belt path and out the other side.** Buckle it. The seat belt should lie as flat as possible and not be twisted.



5. **Tighten the vehicle seat belt.** Slowly pull the shoulder belt all the way out and then let it go back in. You will hear a clicking sound as the belt retracts. Slowly pull out on the belt and it should be locked. If not, please review your car's owner manual.



Press down firmly in the centre of the car seat. To tighten, pull from the shoulder belt on the side **nearest to the buckle** while feeding the slack back in the retractor.

6. **Tighten the top tether strap.** Push the car seat back while tightening the tether strap to remove all the slack.



7. **Test for tightness.** Grab the side of the seat with one hand and slide the car seat side-to-side and front-to-back. If the seat moves less than 2.5 cm (1 in), it is tight enough. Do not test by grasping top or front of the seat.



## INSTALL USING 5-POINT HARNESS WITH LAP BELT: 10–29.5 kg (22–65 lb)



1. **Unhook and remove top tether from storage location 2 on back of seat.**



2. **Place car seat forward-facing in back seat of the vehicle.**

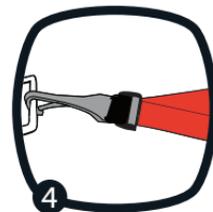
The entire seat bottom should sit as flat as possible on the vehicle seat.



3. **Thread the vehicle seat belt through the forward-facing belt path and out the other side.** Buckle it. The seat belt should lie as flat as possible and not be twisted.



4. **Loosely attach top tether strap.** Do not tighten. Consult vehicle's owner manual for specific location.



5. **Tighten the vehicle seat belt.** Press down firmly in the centre of the car seat. To tighten, pull on the loose end of the vehicle lap belt.



6. **Tighten the top tether strap.** Push the car seat back while tightening the tether strap to remove all the slack.



7. **Test for tightness.** Grab the side of the seat on the buckle side with one hand where the vehicle seat belt strap is and slide the car seat side-to-side and front-to-back. If the seat moves less than 2.5 cm (1 in), it is tight enough. Do not test by grasping top of the seat.



## BOOSTER MODE INSTALLATIONS: 18–54 kg (40–120 lb)

**WARNING!** Use **ONLY** the vehicle lap/shoulder belt system when restraining the child in this booster seat. **DO NOT** USE A LAP BELT ONLY!

**WARNING:** Make sure vehicle seat belt has properly retracted before use.

**NOTE:** If 5-Point harness is installed, please review the harness removal section. The 5-point harness **MUST** be removed to use this seat in booster mode.

1. Place child in seat with their back flat against the back of booster seat.
2. Slide vehicle's lap/shoulder belt over booster seat and between inside of car seat shell and the belt guide in the headrest.
3. Buckle the vehicle lap/shoulder seat belt.  
Be sure the lap/shoulder belt lies across your child's shoulders, between the neck and edge of the shoulder. Be sure the lap portion of the vehicle seat belt goes under the side nubs and the belt lies low across your child's hips.

# 3

## BOOSTER MODE

installation instructions



## INITIAL SETUP

1. **Place child in the seat.** Make sure their back is flat against the car seat back. This can be done in or out of the car. Avoid bulky or heavy clothing because they will prevent the harness straps from being tightened properly at first fitment.
2. **Place harness straps over child's shoulders and legs and buckle.** You will hear a "click" when buckle tongues are securely attached. Pull up on each buckle tongue to make sure it is securely attached.
3. **Be sure the harness straps are at the proper height.**  
**WARNING:** All harness slot positions can be used rear-facing, however, only use the top three shoulder harness positions for forward-facing.



Rear-Facing  
(harness AT or just below  
shoulders)



Forward-Facing  
(harness just above  
shoulders)

## HARNESS SETUP

1. **Loosen harness straps.** Lift up on the harness adjuster while pulling out on the harness straps at the chest clip. Unbuckle the chest clip and the centre buckle. Place harness straps off to the sides.
2. **Place child in the seat.** Make sure their back is flat against the car seat back. Avoid bulky or heavy clothing as they prevent the harness straps from being tightened properly.
3. **Place harness straps over child's shoulders and legs and buckle.** You will hear a "click" when buckle tongues are securely attached. Pull up on each buckle tongue to make sure it is properly secured.

**NOTE:** The addition or removal of clothing will change the fit of the harness, especially bulky winter jackets. Diono recommends harnessing your child first and placing a blanket over them or putting their jacket on backwards.

- 1. Loosen the harness straps.** Lift up on the harness release lever while pulling out on the harness straps at the chest clip. Unbuckle the chest clip. Detach the buckle tongues from the centre buckle.
- 2. Detach harness straps from metal plate on back of seat.** Pull each harness through to the front of the seat. Re-locate each harness to the correct slot determined, push through to the back of the seat taking care to keep each harness strap flat. Re-secure the harness straps to the metal plate. Check to ensure harness loops are properly secured to the metal plate.
- 3. Check the centre buckle position.** When rear-facing, the correct slot is the one that is closest to your child without being underneath your child. When forward-facing, children 10–13.6 kg (22–30 lb) **MUST** use the middle buckle slot only. Children above 13.6 kg (30 lb) **MUST** use the forward most buckle slot only.
- 4. To adjust centre buckle strap, remove all lower seat cover clips.** Reach into the rear-facing belt path. You will feel the buckle strap metal retainer.

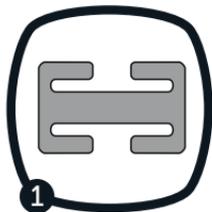
- 5. Rotate metal retainer and insert it up through the shell and pad.** From the top of the car seat, pull the buckle strap out.
- 6. Insert metal retainer in the new buckle slot position.** Reach underneath the car seat and pull the metal retainer through.

### SECURING YOUR CHILD

- 1. Pull up on centre buckle strap to make sure it is secured.**
- 2. Pull all the slack out from around the waist.** Pull up on the harness strap while pushing the chest clip down. Do this to both sides.
- 3. Tighten the harness by pulling the harness adjustment strap.** When you are not able to pinch any of the harness webbing at your child's shoulder, the harness is tight enough. A snug harness should not allow any slack. It lies in a relatively straight line without sagging. It does not press on the child's flesh or push the child's body into an unnatural position.
- 4. Buckle the chest clip.** You will hear a "click" when the chest clip is securely buckled.
- 5. Place the chest clip at armpit level.**

**WARNING:** If your vehicle lap/shoulder belt is equipped with ELR (Emergency Locking Retractor) that does not switch to function as an ALR (Automatic Locking Retractor), you **MUST** use a locking clip to secure lap portion of vehicle seat belt. If you have any questions, please consult your vehicle owner's manual or contact the vehicle manufacturer.

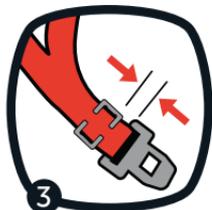
1. **Remove lock clip from back of seat.**



2. **Route the vehicle seat belt through the proper belt path and buckle it in.** While pushing down on seat, pin the two straps together behind the buckle tongue. Unbuckle the belt without allowing it to slip.



3. **Attach locking clip to lap/shoulder belt as shown. Rebuckle belt.** Check that lap belt does not move by pulling hard. If belt loosens or lengthens, repeat procedure.



SafeStop is for use **ONLY** in forward-facing installations from 10–18 kg (22–40 lb). **DO NOT USE REAR-FACING.**

1. **Detach SafeStop from location 3 on back of seat.**



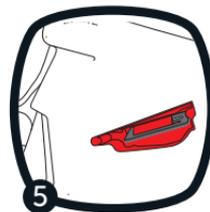
2. **Remove harness straps from metal plate.** Detach harness from metal plate on back of seat. Once detached, thread both harness straps onto the metal hook of the SafeStop. Connect left side of harness first, then follow with the right.



3. **Thread bottom of SafeStop onto the metal hook** of harness adjuster. Check to ensure proper engagement to the metal plate. Take care to ensure harness straps are not twisted and are clear from any obstructions.



1. **Remove harness straps from the metal hook on back of seat.**
2. **Pull the harness straps out from the back of the seat.** Remove the harness pads and chest clip from each side. Slide the harness strap out of the buckle tongues.
3. **Using a Phillips head screwdriver, take out the screws and remove the access panel.** Remove old harness straps from each side of the seat.
4. **Insert new harness strap through the slot and pull the strap up.**
5. **Once the strap is pulled up until the metal "D" ring is located as shown, re-fasten and close the access panels in step 3.**
6. Slide the new harness straps through the buckle tongues, re-attach the chest clip and reinstall the harness pads.
7. Slide the harness straps through to the back of the seat and re-install them to the metal hook in Step 1.



## REAR-FACING INSTALLATION

1. Adjust the seat belt buckle to its shortest length to ensure the buckle is accessible for release.
2. Ask the flight attendant for a "seat belt extender" and then use this extender to adjust the seat belt length.
3. Following the instructions in rear-facing installation section for use with a lap belt to complete.



## FORWARD-FACING INSTALLATION

Follow the instructions in the forward-facing installation section for use with a lap belt.

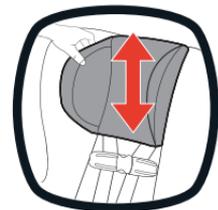


**IMPORTANT:** When your child fits at the third harness slot, the headrest may now be used at its lowest position.

1. Carefully unfasten the fabric panels by detaching the fabric fasteners located on the upper sides and beneath the headrest.

2. Position hand as shown, tilt the top of the headrest slightly towards you and slide upwards.

**NOTE:** You might need two hands.



3. Carefully re-fasten the fabric panels.

4. To lower the headrest, follow the steps above but slide the headrest downwards.

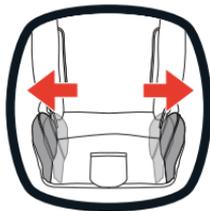
## INFANT SUPPORT USE

1. To ensure a better fit for smaller infants, we recommend using the infant head and body support cushions included with your car seat. The infant support also includes a removable comfort wedge for head support for infants. Use of these cushions and wedge is optional and does not affect the safety of the seat.
2. Slide the buckle through the buckle slot on the infant body cushion that matches the slot chosen on the seat.



## ADJUSTING EXPANDABLE SIDE WINGS

The side wings can be adjusted for comfort as shown. These will not impact the safety of the car seat in any manner. Simply push the side wings outward as shown to extend.



1. To attach your cup holder, locate the cup holder icon on seat cover on either side of the seat.



2. Insert the cup holder with into the slot in the seat. Push down to securely engage the cup holder into the slot and twist to firmly lock in place.



**CAUTION:** DO NOT use with hot liquids as this could burn a child.

**CLEANING FABRICS:** Seat pad, infant support, buckle pad and shoulder pads.

Machine wash in cold water on gentle cycle with mild detergent. Dry flat and away from direct sunlight before re-use or storage. **REMOVE** foam insert from seat pad prior to washing. **REMOVE** infant support wedge from infant support cushion before washing.

**DO NOT wash. DO NOT bleach, iron or dry clean.**

**CLEANING HARNESS AND BUCKLE STRAPS:** Spot clean using warm water with mild detergent. Air dry completely before re-use or storage.

**DO NOT bleach or iron.**

**CLEANING PLASTIC:** Spot clean using warm water with mild detergent. Towel dry completely before re-use or storage. **DO NOT bleach.**

### CLEANING BUCKLE, SEAT FRAME AND LOWER ANCHOR CONNECTOR HARDWARE

**NOTE:** Buckle should fasten with a “click” if not, rinse under warm running water. Towel dry completely before re-use or storage.

**DO NOT use detergents or lubricants.**

**CLEANING FABRICS:** Seat Pad, Infant Support, Harness and Buckle Pad



Machine wash in cold water on gentle cycle. Use mild detergent



Dry flat and in the shade only



**DO NOT** bleach, iron or dry clean

**CLEANING HARNESS:** Harness and Buckle Straps



Spot clean only with warm water. Use mild detergent



Dry flat and in the shade only, before re-use



**DO NOT** bleach or iron

**CLEANING PLASTICS:** Seat Shell and Components



Spot clean only with warm water. Use mild detergent



Towel dry completely before re-use



**DO NOT** bleach

Diono Canada, ULC ("Diono") warrants its proprietary products to the original retail purchaser as follows (the "Warranty"):

**LIMITED ONE-YEAR WARRANTY** This product is warranted against defective materials or workmanship for one year from the date of original purchase. Proof of purchase is required. The exclusive remedy for this Warranty is that Diono will, at its sole option, provide repair or replacement components for this product or refund the original purchase price of the product. Diono reserves the right to discontinue or change fabrics, parts, models or products, or to make substitutions. To make a claim under this Warranty, contact Diono Consumer Services at 1-866-954-9786 or email: [DionoCA@diono.com](mailto:DionoCA@diono.com). Click "Register Your Car Seat" on the top right of the page or PLEASE COMPLETE AND MAIL THE OWNER REGISTRATION CARD WITHIN (30) DAYS OF PURCHASE. DIONO MAKES NO EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES OR CONDITIONS OF ANY KIND OR NATURE, EXCEPT THOSE STATED IN THIS SECTION AND IN DIONO'S APPLICABLE LIMITED WARRANTY STATEMENT IN EFFECT ON THE DATE OF THE INVOICE. DIONO DISCLAIMS ALL OTHER WARRANTIES AND CONDITIONS, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING WITHOUT LIMITATION IMPLIED WARRANTIES AND CONDITIONS OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND NON INFRINGEMENT.

Any claim or action commenced by the purchaser under this Warranty must be brought within one year from the date of original retail purchase, and purchaser agrees that any disputes shall be brought in and before a court located in the Province of Ontario to the exclusion of the courts of any other province.

**WARRANTY LIMITATIONS** This Warranty excludes damages which arise from negligence, misuse or use of this product not in accordance with the product's instructions, fire, floods, acts of God, or damage caused by alteration after completion of the installation of the product.

The use of non-Diono covers, inserts, toys, accessories, or tightening devices is not approved by Diono. Their use could cause this restraint to fail Federal Safety Standards or perform worse in a crash. Their use automatically voids this Warranty.

LIMITATION OF LIABILITY TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY LAW, IN NO EVENT SHALL DIONO BE LIABLE FOR ANY PRE-TRIAL PECUNIARY LOSS (IN THE PROVINCE OF QUÉBEC), SPECIAL (IN ANY OTHER PROVINCE), INCIDENTAL, PUNITIVE, INDIRECT OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, WHATSOEVER ARISING OUT OF THE USE OR INABILITY TO USE THE PRODUCT, EVEN IF DIONO HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. IN NO EVENT WILL DIONO BE OBLIGATED TO PAY DAMAGES TO ORIGINAL RETAIL PURCHASER FOR ANY AMOUNT EXCEEDING THE PRICE THAT PURCHASER PAID FOR THE PRODUCT.

This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights, which vary from province to province. Neither Diono, nor the retailer selling this product, authorizes any person to create for it any other warranty, obligation, or liability in connection with this product. This warranty information can also be found in the Diono User Guide you received with your child restraint.

**AUTHORIZED RETAILERS** Please visit your nearest authorized Diono retailer or authorized online retailer to purchase your Diono products. A list of Diono authorized retailers can be found on our website. Not all products are available at all retailers. Diono products purchased from unauthorized retailers, online auction sites, or as second hand items, are not covered under warranty. Proof of purchase may be required. While this Warranty may not be honored, replacement parts can be purchased.

-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----

-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----  
-----

<b>ENREGISTRER CE SIÈGE D'AUTO</b>	<b>72</b>
Certification	74
Guide d'utilisation sécuritaire	75–76
Aide-mémoire pour une utilisation sécuritaire	77–78
Mises en garde et pratiques sécuritaire	79–83
Liste des pièces	84–85
Emplacements du siège dans le véhicule	86–88
DUA (dispositif universel d'ancrages d'attaches inférieurs)	89
Ancrage supérieur	90–91
Configuration initiale	92–94
<b>INSTALLATION ORIENTÉ VERS L'ARRIÈRE</b>	<b>95–105</b>
Liste de vérification vers l'arrière	96–97
Installation DUA	98–101
Installation de la ceinture sous-abdominale et diagonale	102–103
Installation de la ceinture sous-abdominale	104–105
<b>INSTALLATION ORIENTATION VERS L'AVANT</b>	<b>106–117</b>
Liste de contrôle orientation vers l'arrière	107–108
Installation DUA	109–111
Installation de la ceinture sous-abdominale et diagonale	113–115
Installation de la ceinture sous-abdominale	116–117
<b>INSTALLATION EN MODE BOOSTER</b>	<b>118–119</b>
Sécurisation de votre enfant, réglage et ajustement du harnais	120–123
Pince de verrouillage de ceinture et SafeStop	124–125
Retrait et remplacement de harnais	126–127
Installation dans les avions	128
Régler le l'appui-tête	129
Support pour bébé, ailes latérales, et porte-gobelet	130–131
Soin et entretien	132–133
<b>GARANTIE</b>	<b>134–135</b>



## NOUS ADORONS AIDER

**Bonjour, et bienvenue dans la famille Diono!**  
**Nous avons créé ce siège d'auto soigneusement conçu afin d'assurer la sécurité et le confort de votre enfant en utilisant des éléments fiables, et aucun gadget. Nous aurons le plaisir de vous aider, et ce jour après jour : )**

**Des questions? 1-866-954-9786**





Ce système de retenue pour enfant est conforme à toutes les exigences applicables des Normes canadiennes sur la sécurité des véhicules motorisés 213, 213,1 et 213,2 et est certifié pour utilisation seulement dans les véhicules à passagers, les véhicules à passagers multifonctions et les camions.



Ce dispositif de retenue pour enfant est certifié pour une utilisation dans les avions uniquement en mode harnais.



Ce dispositif de retenue pour enfant n'est pas certifié pour une utilisation dans les avions mode booster. Les sièges d'avion n'ont pas de ceinture diagonale nécessaire pour une utilisation en mode siège d'appoint.

Enregistrer ce siège d'auto auprès du fabricant.

Diono invite fortement à sécuriser votre enfant dans un système de retenue pour enfant (CRS) ou un dispositif pour la durée du vol. Veuillez contacter la compagnie aérienne pour obtenir leurs politiques spécifiques.



**AVERTISSEMENT** – LA SÉCURITÉ DE VOTRE L'ENFANT DÉPEND DE VOUS. UN DÉCÈS OU DES BLESSURES GRAVES PEUVENT SE PRODUIRE.

**LE NON RESPECT DE CES INSTRUCTIONS ET DES ÉTIQUETTES SUR LE PRODUIT PEUT PROVOQUER DES BLESSURES GRAVES OU LA MORT DE VOTRE ENFANT.**

Aucun siège d'auto ne peut offrir une protection contre les blessures dans toutes les situations, mais l'utilisation appropriée aide à réduire le risque de blessures graves ou de décès.

Lisez attentivement et assimilez toutes les instructions et mises en garde de ce manuel. La sécurité de votre enfant dépend de votre capacité à configurer, installer et utiliser adéquatement ce système de retenue pour enfant. Choisissez le bon mode d'utilisation pour votre enfant, en fonction de son poids et sa taille.

Ce dispositif de retenue pour enfant est conçu pour être utilisé pour des enfants qui pèsent entre 2,3–54 kg (5–120 lb) et dont la taille est de moins de 145 cm (57 po) dans les modes suivants.

- **Vers l'arrière:** 2,3–22,7 kg (5–50 lb) et dont la hauteur est entre 46 et 112 cm (18–44 po).

- **Vers l'avant:** 10–29,5 kg (22–65 lb) et dont la hauteur est entre 76 et 145 cm (30–57 po).

- **Utilisation siège d'appoint:** 18–54 kg (40–120 lb) et dont la hauteur est entre 101 et 145 cm (40–57 po).

- Les nourrissons qui pèsent moins de 10 kg (22 lb) et ont moins de 1 an **doivent utiliser ce siège d'auto face vers l'arrière.**

Pour les nouveau-nés, vous devez consulter le médecin de l'enfant avant d'utiliser ce dispositif de retenue pour enfants. Un nouveau-né peut avoir des difficultés à respirer ou connaître d'autres problèmes médicaux lorsqu'il est placé en position assise.

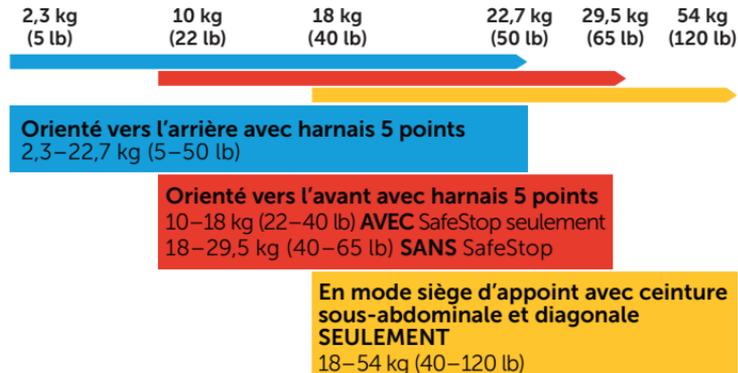
Avant d'installer ce système de retenue pour enfant dans un véhicule, assurez-vous de vérifier également le manuel du propriétaire du véhicule pour obtenir des informations sur une installation adéquate.

Vérifiez toutes les configurations d'installation avant de jeter la boîte. Diono ne peut pas garantir un bon ajustement dans tous les véhicules.

✓ **NE PAS** placer ce dispositif de retenue face vers l'arrière dans un emplacement où le siège du véhicule est doté d'un coussin gonflable frontal actif, à moins que ce coussin gonflable ait été désactivé.

✓ Choisissez le bon passage de la ceinture pour le retenue pour enfant.

1. SECTION ORIENTÉ VERS L'ARRIÈRE
2. SECTION ORIENTÉE VERS L'AVANT
3. SECTION MODE SIÈGE D'APPOINT



- ✓ Choisissez un endroit approprié pour ce siège auto dans votre véhicule. **RÉVISEZ LES EMPLACEMENTS DU SIÈGE DANS LE VÉHICULE.**
- ✓ Veuillez bien fixer ce siège d'auto dans votre véhicule. **Saisissez les côtés du siège, là où la ceinture ou le mécanisme de verrouillage se trouve** et faites glisser le siège de voiture d'un côté à l'autre et d'avant vers l'arrière. Si le siège bouge de moins de 2,5 cm (1 po), il est assez bien fixé.
- ✓ Fixez le harnais serré et bien à plat sur votre enfant.

**Orienté vers l'arrière:** Les sangles du harnais **DOIVENT** se trouver au niveau ou juste au-dessous des épaules de l'enfant. Le haut de la tête doit être situé à au moins 3,8 cm (1,5 po) sous le haut de la coque de siège d'auto.

**Orienté vers l'avant:** Les sangles du harnais **DOIVENT** être au niveau ou au-dessus des épaules de l'enfant. Le haut des oreilles de l'enfant **DOIT** être situé sous le haut de la coque de siège d'auto.

**Mode siège d'appoint:** L'enfant **DOIT** être sécurisé en utilisant **UNIQUEMENT** la ceinture sous-abdominale et diagonale du véhicule. L'enfant doit peser au moins 18 kg (40 lb), ses épaules doivent être positionnées à la 4ème fente et doivent rester dans cette position pendant tout le trajet. Si nécessaire, ajustez l'appui-tête en le positionnant adéquatement en le faisant glisser vers le haut ou vers le bas.



## MISE EN GARDE!



**NE JAMAIS PLACER CE SYSTÈME DE RETENUE POUR ENFANT FACE VERS L'ARRIÈRE DANS UN SIÈGE DU VÉHICULE DOTE D'UN COUSSIN GONFLABLE FRONTAL.**

**Si un coussin gonflable se déploie, il pourrait frapper l'enfant ou le système de retenue avec suffisamment de force pour causer des blessures graves ou le décès de votre enfant.**

**Pour les véhicules dotés de coussins gonflables latéraux, veuillez vous référer au manuel de votre véhicule pour les informations sur l'installation de système de retenue pour enfant.**

**TOUJOURS** installer ce système de retenue pour enfant sur le siège arrière. Le siège arrière est le meilleur endroit pour les enfants de 12 ans et moins. Consultez le manuel du propriétaire de votre véhicule pour les installations de retenue des enfants et des instructions.

**NE JAMAIS** laisser de retenue pour enfant non fixé dans le véhicule, même quand il est inoccupé. Il pourrait blesser les autres occupants en cas d'arrêt brusque ou de collision.



## MISE EN GARDE!

Un décès ou des blessures graves pourraient survenir.

- **NE PAS** utiliser ce siège d'auto dans une configuration non illustrée dans les instructions.
- **NE PAS** modifier votre système de retenue pour enfant.
- **NE JAMAIS** installer en mode orienté vers l'arrière, le côté ou à l'arrière d'un siège de véhicule rabattu.
- **TOUJOURS** sécuriser ce système de retenue pour enfant avec le dispositif universel d'ancrages d'attaches inférieurs (DUA) si disponible, OU la ceinture de sécurité du véhicule.
- **NE JAMAIS** utiliser ce système de retenue dans une position assise du véhicule où elle ne peut pas être bien fixée. Un système de retenue mal installé ne protégera pas votre enfant en cas de collision..
- Diono **RECOMMANDE** d'utiliser la sangle d'ancrage supérieure de ce dispositif de retenue pour enfant lorsqu'il est installé face à l'arrière.
- **TOUJOURS** utiliser la sangle d'ancrage supérieure sur ce système de retenue pour enfant lorsqu'il est installé orienté vers l'avant.



## MISE EN GARDE!

Un décès ou des blessures graves pourraient survenir.

- **NE JAMAIS** utiliser ce système de retenue pour enfant sans le recouvrement de siège installé.
- **NE PAS** utiliser d'accessoires, insertions ou produits n'étant pas fournis avec ce système de retenue pour enfant, à moins qu'il soit approuvé par Diono. Les éléments non testés avec ce système de retenue pour enfant pourraient blesser votre enfant.
- **NE PAS** utiliser ce système de retenue pour enfant s'il a été impliqué dans un accident de voiture. Vous **DEVEZ** remplacer ce système de retenue pour enfant s'il a été impliqué dans un accident, même si vous ne pouvez pas voir de dommages visibles. Un système de retenue d'enfant endommagé pourrait ne pas protéger votre enfant dans un futur accident.
- **JAMAIS** retirer le harnais du système de retenue pour enfant sans suivre les instructions de retrait et d'installation appropriés fournis par Diono.
- **TOUJOURS** vérifier pour s'assurer que la boucle est bien fermée.



## MISE EN GARDE!

Un décès ou des blessures graves pourraient survenir.

- **JAMAIS** laisser un enfant sans surveillance. Ne laissez pas les enfants jouer dans ou autour du système de retenue pour enfant. L'enfant pourrait se prendre dans les sangles du harnais et suffoquer ou s'étrangler.
- **TOUJOURS** garder l'enfant bien fixé à l'aide du harnais lorsque l'enfant se trouve dans le système de retenue pour enfant.
- Assurez-vous de sécuriser l'enfant correctement. Serrez les ceintures fournies avec ce dispositif de retenue autour de votre enfant. Une sangle bien ajustée ne devrait pas se détendre. Elle devrait reposer en ligne droite, sans jeu. Elle ne devrait pas serrer la peau de l'enfant ni placer le corps de l'enfant dans une position n'étant pas naturelle.
- Communiquez avec nous en visitant le site Web Diono au [ca.diono.com](http://ca.diono.com) ou composez le 1-866-954-9786.



## MISE EN GARDE!

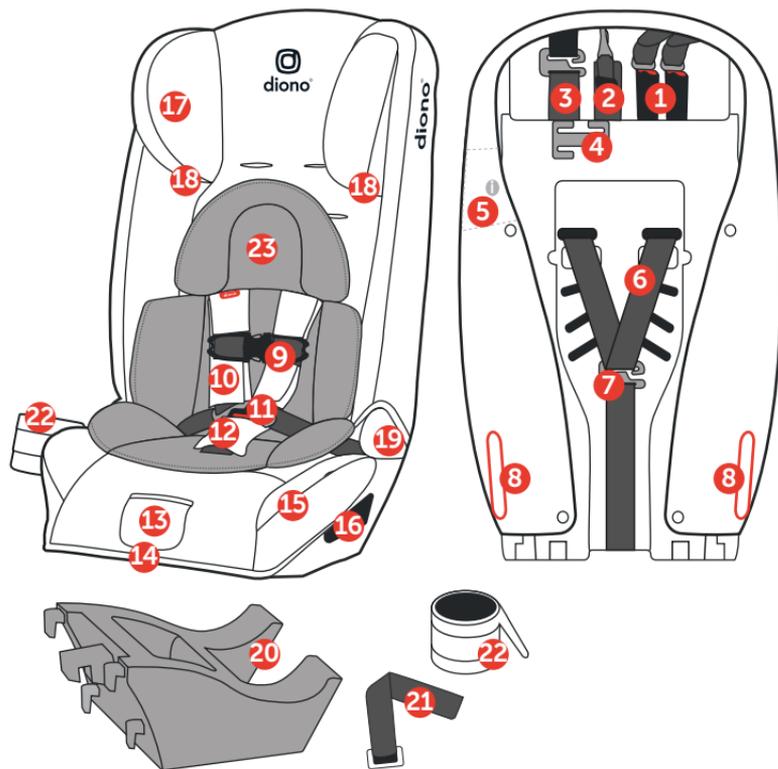
Un décès ou des blessures graves pourraient survenir.

### EXPIRATION

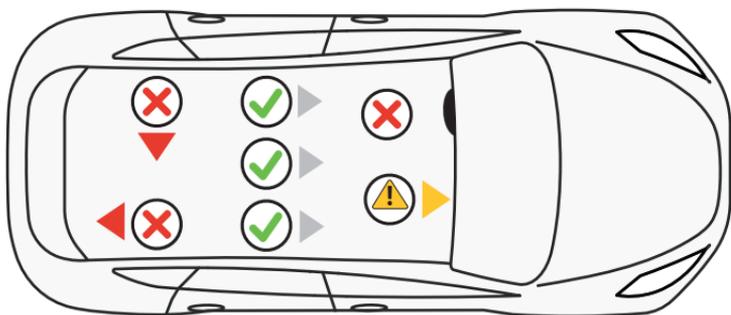
- **NE PAS** utiliser le dispositif de retenue pour enfant si une pièce est endommagée ou brisée, a expiré (plus de 10 ans se sont écoulés depuis la date d'achat), des instructions sont manquantes, des pièces sont manquantes, ou si les sangles sont coupées, effilochées ou endommagées de quelque façon.

### PRATIQUES SÉCURITAIRES

- **NE PAS** laisser des objets tels que des livres, des sacs, etc., à l'arrière du véhicule. En cas d'un virage abrupt, d'un arrêt brusque ou d'un accident, des objets pourraient être projetés et causer des blessures graves aux occupants du véhicule.
- **TOUJOURS** vérifier toutes les surfaces de retenue avant de sécuriser votre enfant. Par temps chaud, les mécanismes de verrouillage peuvent devenir très chauds. Ne laissez pas les enfants jouer avec les ceintures de sécurité du véhicule.



- |  |  |
|--|--|
| 1. Adaptateur DUA inférieur                                  | 13. Dégagement du harnais  |
| 2. Ancre supérieur   | 14. Sangle de réglage du harnais   |
| 3. SafeStop  | 15. Côtés extensibles  |
| 4. Pince de verrouillage de ceinture de sécurité du véhicule | 16. Installation de la ceinture face vers l'arrière                            |
| 5. Rangement du manuel d'instruction                         | 17. Appuie-tête ajustable  |
| 6. Sangles de harnais  | 18. Guide de ceinture supérieur  |
| 7. Crochet de harnais  | 19. Bosses du guide de ceinture  |
| 8. Installation de la ceinture face vers l'avant             | 20. Base détachable pour l'orientation vers l'arrière                          |
| 9. Pince pour la poitrine                                    | 21. Sangle de liaison de l'ancrage supérieur pour l'orientation vers l'arrière |
| 10. Coussins de harnais                                      | 22. Porte-gobelet  |
| 11. Boucle   | 23. Support pour bébé  |
| 12. Coussin de boucle  |  |



## INSTALLATION ADÉQUATE DU SYSTÈME DE RETENUE POUR ENFANT

LORS DE L'UTILISATION CE SYSTÈME DE RETENUE POUR ENFANT ORIENTÉ VERS L'ARRIÈRE, **NE PAS** PLACER CE SYSTÈME DE RETENUE DANS UN SIÈGE DOTÉ D'UN COUSSIN GONFLABLE FRONTAL ACTIF.

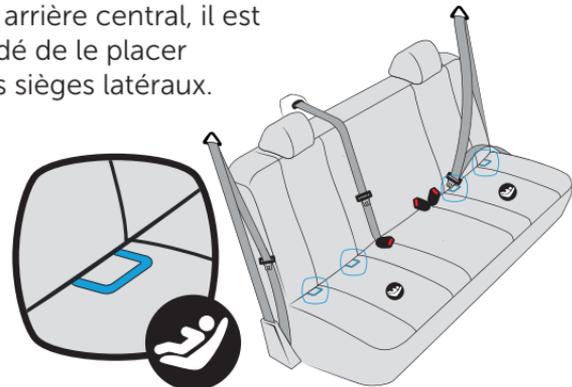
Si le coussin gonflable se déploie, il pourrait causer des blessures graves ou la mort de votre enfant. Pour les véhicules équipés de coussins gonflables latéraux, consultez le manuel du propriétaire de votre véhicule pour obtenir des informations sur l'installation de système de retenue pour enfant.

La position la plus sécuritaire du siège d'auto est celle qui convient le mieux à votre siège de voiture spécifique, à votre famille et au modèle de véhicule.

Avant d'installer ce dispositif de retenue pour enfant, vous devez déterminer la méthode d'installation et le siège le plus adapté du véhicule pour cette méthode. Ce dispositif de retenue pour enfant peut être installé soit à l'aide du DUA ou la ceinture de sécurité du véhicule. **NE PAS** installer en utilisant les deux méthodes en même temps.

Pour déterminer si le siège d'auto peut être utilisé avec les ancrages de véhicules UAS sur le siège arrière central, il est essentiel que vous consultiez le livret d'instructions de votre véhicule. Si le siège d'auto ne peut être installé sur le siège arrière central, il est recommandé de le placer dans un des sièges latéraux.

Les  
ancrages  
de  
véhicules  
UAS



Les types de ceintures de véhicules suivants **NE PEUVENT PAS ÊTRE UTILISÉS** avec votre système de retenue pour enfant.

Si l'un des types de ceinture énumérés ci-dessous se trouve dans le siège choisi, vous **DEVEZ** choisir un autre siège ou utiliser le DUA le cas échéant.

Veuillez vous référer à votre manuel du propriétaire du véhicule pour des informations spécifiques sur les ceintures de sécurité et leur utilisation avec des sièges pour enfants.

1. Ceintures motorisées (automatique)
2. Ceintures diagonale à double rétraction
3. Ceintures sous-abdominale sans verrouillage
4. Ceintures de sécurité gonflables\*
5. Ceintures de véhicule installées sur la portière

\*Les ceintures de sécurité gonflables Ford peuvent être utilisées avec ce système de retenue pour enfants. Aucune autre ceinture de sécurité gonflable n'a été testée avec ce système de retenue pour enfants.



## QU'EST-CE LE DUA?

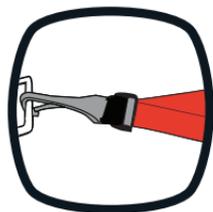
La plupart des véhicules fabriqués après le 1er septembre 2002 sont équipés de prises DUA (dispositif universel d'ancrages d'attaches inférieures). Vérifiez le livret d'instructions du véhicule pour déterminer les positions de sièges compatibles avec l'ancrage DUA inférieur. Les manuels de certains véhicules utilisent plutôt le terme « ISOFIX »; le DUA peut également être utilisé dans les systèmes de sièges de véhicules qui sont équipés d'ISOFIX. Recherchez le symbole DUA visible dans le repli du siège arrière.



**NE PAS installer en utilisant les attaches inférieures d'ancrage et la ceinture de sécurité du véhicule en même temps.**

## QU'EST-CE QU'UN ANCRAGE SUPÉRIEUR?

Un ancrage supérieur est conçu pour réduire le mouvement d'un système de retenue installer face vers l'arrière et face vers l'avant dans le cas d'un accident.

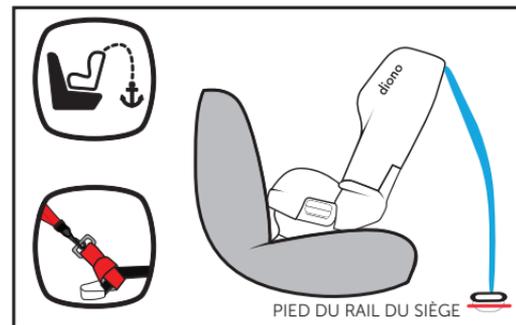


Les emplacements d'ancrage se trouvent dans de nombreux endroits du véhicule. Certains des endroits usuels sont présentés ici. Veuillez vous référer au manuel du propriétaire de votre véhicule pour les emplacements exacts, les exigences et les points d'identification d'ancrage.

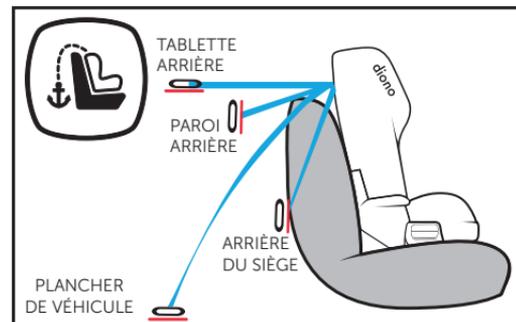
**AVERTISSEMENT:** La sangle de liaison d'ancrage orienté vers l'arrière doit **UNIQUEMENT** être utilisée dans des installations orientées vers l'arrière.

1. Localisez le rail de siège de véhicule qui est boulonnée directement au cadre du véhicule.
2. Enroulez la sangle de liaison autour du rail, et l'anneau en « D » de métal fileté travers la boucle à l'extrémité de la sangle de liaison de l'ancrage. Tirez la sangle pour former un noeud.
3. Maintenant, utilisez l'anneau métallique en « D » en tant que point d'ancrage pour un crochet en métal d'ancrage supérieur.

## INSTALLATION D'ANCRAGE SUPÉRIEUR ORIENTÉ VERS L'ARRIÈRE



## INSTALLATION D'ANCRAGE SUPÉRIEUR ORIENTÉ VERS L'AVANT



## DÉPLIAGE ET PLIAGE

1. **Placez le siège d'auto sur le dos sur une surface plane et desserrez la sangle de transport rouge au fond.** Assurez-vous que le dispositif de réglage du harnais bouge librement et n'est pas verrouillé au fond du siège.

2. **Faites pivoter en bas jusqu'à ce que vous entendez ce « clic »,** cela confirme le siège d'auto est verrouillé pour une utilisation.



3. **Vérifiez le bon fonctionnement.**

Tirez la sangle de réglage du harnais jusqu'à ce que le harnais commence à se serrer. S'il ne se serre pas aisément, vérifiez que du siège d'auto à l'arrière du bas du siège n'est pas coincée nulle part. Si nécessaire, dépliez le siège en libérant les leviers, tel qu'indiqué, et répétez les étapes ci-dessus.

4. **Placez la sangle rouge à travers la fente du harnais et rangez-la derrière le recouvrement.**

5. **Pour plier, libérez le levier indiqué et fixez avec la sangle rouge.**

1. **Placez votre enfant dans le siège.** Assurez-vous que le dos est à plat contre le dossier du siège d'auto. Cela peut se faire dans ou hors de la voiture. Évitez les vêtements encombrants ou lourds. Cela empêchera les sangles du harnais d'être bien serrées au premier ajustement.

2. **Placer les sangles du harnais sur les épaules et les jambes de l'enfant avant de se boucle.** Vous entendrez un « clic » lorsque les onglets de boucle sont bien fixés. Tirez sur chaque onglet de boucle pour vous assurer qu'il est correctement fixé.

3. **Assurez-vous que les sangles du harnais sont à la bonne hauteur.**

**Orienté vers l'arrière:** Les sangles du harnais **DOIVENT** se trouver au niveau ou juste au-dessous des épaules de l'enfant. Le haut de la tête doit être situé à au moins 3,8 cm (1,5 po) sous le haut de la coque du siège d'auto.

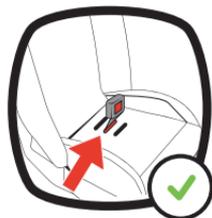


**Orienté vers l'arrière**  
(Harnais sur ou juste au-dessous des épaules)

**Orienté vers l'avant:** Les sangles du harnais **DOIVENT** être au niveau ou au-dessus des épaules de l'enfant. Le haut des oreilles de l'enfant **DOIT** être situé sous le haut de la coque du siège d'auto.



Orienté vers l'avant  
(Harnais juste au-dessus des épaules)



Enfants 10–13,6 kg  
(22–30 lb):  
Utiliser la fente centrale  
**SEULEMENT!**



Enfants de plus de  
13,6 kg (30 lb): Utiliser  
la fente la plus en avant  
**SEULEMENT!**

# ORIENTÉ VERS L'ARRIÈRE

instructions d'installation

## ORIENTÉ VERS L'ARRIÈRE INSTALLATIONS: 2,3–22,7 kg (5–50 lb)

Les nourrissons pesant moins de 10 kg (22 lb) et ayant moins de 1 an, **DOIVENT utiliser ce siège auto orienté vers l'arrière.**

Placez le siège d'auto face vers l'arrière sur le siège arrière.

Assurez-vous que la sangle DUA ou la ceinture de sécurité du véhicule est acheminée à travers le passage de ceinture pour l'orientation vers l'arrière, identifié à l'aide le texte bleu et des illustrations d'orientation vers l'arrière.

### INSTALLATION DE LA CEINTURE FACE VERS L'ARRIÈRE

**Assurez-vous que le véhicule est de niveau et que le siège du véhicule est au niveau approprié pour votre enfant:**

**Nourrisson:** Utilisez de 2,3–10 kg (5–22 lb). La ligne de niveau doit être au ras du sol et utilisée jusqu'à ce que l'enfant puisse se tenir la tête droite.

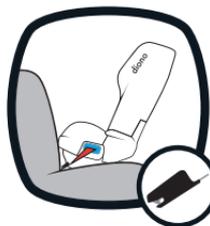
**Enfant en bas âge:** Utilisez à partir de 18 kg (40 lb et plus). La ligne de niveau doit être au même niveau que le sol; utiliser une fois que l'enfant peut tenir sa tête droite.

Fixez bien ce siège d'auto dans votre véhicule. Le siège auto ne doit pas se déplacer sous-abdominale de plus de 2,5 cm (1 po) d'un côté à l'autre, et d'avant en arrière. Si vous utilisez une ceinture sous-abdominale seulement, consultez le manuel de votre véhicule pour des conseils d'installation.

Diono **RECOMMANDE** d'utiliser la sangle d'ancrage supérieure de ce dispositif de retenue pour enfant lorsqu'il est installé face à l'arrière. Pour les instructions d'installation de la sangle supérieure en mode face vers l'arrière, référer à la page 90-91.

Les sangles du harnais **DOIVENT** se trouver au niveau ou juste en dessous du haut des épaules de votre enfant. Placer l'attache diagonale au niveau de l'aisselle.

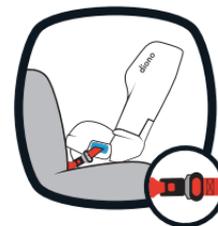
Diono **RECOMMANDE** que les enfants fassent face à l'arrière jusqu'à ce qu'ils atteignent la hauteur et le poids maximaux pour faire face à l'arrière. Ce siège d'auto peut demeurer orienté vers l'arrière jusqu'à 22,7 kg (50 lb).



Sangle DUA



Ceinture sous-  
abdominale et  
diagonale du véhicule

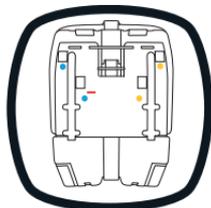


Ceinture  
sous-abdominale  
du véhicule

## UTILISATION DE L'ADAPTATEUR DUA: 2,3–15,8 kg (5–35 lb)



- 1. Installer la base arrière détachable.** Alignez les montant tel qu'illustré en **GRIS** en alignant les points codés par couleur. Faites glisser la base en place pour aligner les points bleus avec bleu, jaune avec jaune. Une fois alignée, appuyer sur le levier illustré dans la base du siège pour l'engager. Assurez-vous que la base est verrouillée et ne bouge pas.



- 2. Retirer la sangle DUA du rangement 1 à l'arrière du siège.** Utiliser la libération du DUA et retirer.



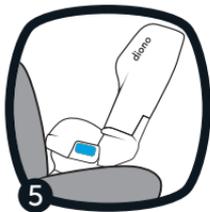
- 3. Étirez la sangle DUA.** Pour faciliter l'installation, étirez la sangle DUA à sa longueur maximale en appuyant sur le bouton gris et en tirant sur la sangle.



- 4. Placer la sangle DUA pour donner accès au passage de la ceinture pour une installation face vers l'arrière.** À l'arrière du siège, détacher le côté droit de la housse. Passer la sangle DUA vers le bas sous la housse. Quand terminer, resserrer la housse au siège.



5. **Placez le siège d'auto orienté vers l'arrière sur le siège arrière du véhicule.** Placez en orientation vers l'arrière dans le siège du véhicule et centrez le siège d'auto entre les ancrages DUA inférieurs. L'ensemble du bas de siège doit reposer à plat sur le siège de véhicule.



6. **Faites glisser la sangle DUA à travers du passage de la ceinture pour l'orientation vers l'arrière et le faire sortir l'autre côté.** La ceinture DUA doit être à plat et ne pas être tordue.



7. **Fixez les connecteurs DUA aux ancrages inférieurs DUA et écoutez pour entendre le clic audible confirmant l'engagement.**



8. **Serrez la sangle DUA.** Appuyez fermement au centre du siège tout en serrant la sangle DUA. Vous devez peut-être resserrer davantage en tirant vers le haut de façon alignée avec le passage de la ceinture, tel qu'indiqué.



9. **Testez la fixation.** Saisissez le côté du siège avec une main, où se trouve la sangle DUA et glissez le siège de d'avant en arrière. Si le siège se déplace de moins de 2,5 cm (1 po), il est assez serré. Ne pas tester en saisissant le haut ou l'avant du siège.



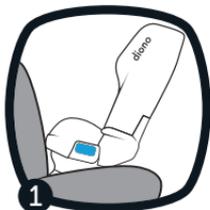
10. **Pour retirer la sangle DUA du véhicule,** utiliser la libération du DUA et retirer du point d'ancrage.



INSTALLER EN UTILISANT LA CEINTURE À SOUS-ABDOMINALE ET DIAGONALE: 2,3–22,7 kg (5–50 lb)



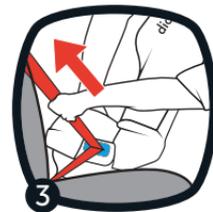
1. Placer le siège d'auto face à l'arrière dans le siège arrière du véhicule avec la base amovible faisant face à l'arrière (de la page 98). L'ensemble du bas de siège doit reposer à plat sur le siège de véhicule.



2. Enfiler la ceinture de sécurité du véhicule à travers le passage de la ceinture pour l'orientation vers l'arrière et de l'autre côté. La boucler. La ceinture de sécurité doit reposer à plat et de ne pas être tordue.



3. **IMPORTANT! Serrez la ceinture de sécurité du véhicule.** Appuyez fermement au centre du siège d'auto. Pour serrer, tirer sur l'extrémité lâche de la ceinture sous-abdominale du véhicule.



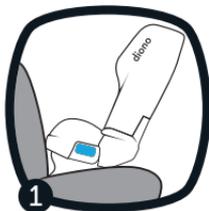
4. **Testez la fixation.** Saisissez le côté du siège d'auto avec une main, où se trouve la ceinture et faites glisser le siège de d'avant en arrière. Si le siège se déplace moins de 2,5 cm (1 po), il est assez serré. Ne pas tester en saisissant le haut ou l'avant du siège.



**INSTALLER EN UTILISANT LA CEINTURE  
SOUS-ABDOMINALE: 2,3–22,7 kg (5–50 lb)**



1. **Placer le siège d'auto face à l'arrière dans le siège arrière du véhicule avec la base amovible faisant face à l'arrière (de la page 98).** L'ensemble du bas de siège doit reposer à plat sur le siège de véhicule.



2. **Enfilez la ceinture de sécurité du véhicule à travers le passage de la ceinture pour l'orientation vers l'arrière et de l'autre côté.** La boucler. La ceinture de sécurité doit reposer à plat et de ne pas être tordue.



3. **Serrez la ceinture de sécurité du véhicule.**

Appuyez fermement au centre du siège d'auto. Pour serrer, tirer sur l'extrémité lâche de la ceinture sous-abdominale du véhicule.



4. **Testez la fixation.**

Saisissez le côté du siège d'auto avec une main, où se trouve la ceinture et faites glisser le siège de d'avant en arrière. Si le siège se déplace moins de 2,5 cm (1 po), il est assez serré. Ne pas tester en saisissant le haut ou l'avant du siège.



# 2

## ORIENTÉ VERS L'AVANT

instructions d'installation

### INSTALLATIONS ORIENTATION VERS L'AVANT: 10–29,5 kg (22–65 lb)

**REMARQUE:** Si l'enfant pèse **MOINS DE 18 KG (40 LB)**, installez le Diono SafeStop en suivant les instructions de la page 125 avant de poursuivre.

**IMPORTANT:** SafeStop devra être enlevé lorsque l'enfant atteint 18 kg (40 lb).

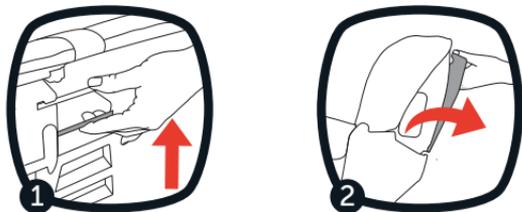
**REMARQUE:** Si l'enfant pèse **PLUS DE 18 KG (40 LB)**, aller à l'Étape 1 de l'Installation employant le harnais à 5 points avec la ceinture sous-abdominale et diagonale.

**TOUJOURS** utiliser la sangle d'ancrage supérieur.

**IMPORTANT:** Si l'enfant pèse **PLUS DE 11.3 KG (25 LB)**, abaissez le bas réglable en suivant les instructions de la page 108.

**NE PAS** placer un enfant face vers l'avant dans ce siège d'auto avant d'être 1 an et pèse 10 kg (22 lb). Diono recommande que les enfants soient orienté vers l'arrière jusqu'à l'âge de 2 ans.

Soulevez la barre inférieure vers le haut, au-dessus du canal intérieur vers la base du siège pour la libérer. Assurez-vous qu'elle est verrouillée en place.



Assurez-vous que la sangle DUA ou la ceinture de sécurité du véhicule est acheminée dans le passage de ceinture pour orientation vers l'avant, identifié par le texte rouge et les illustrations d'orientation vers l'avant.

### INSTALLATION DE LA CEINTURE FACE VERS L'AVANT

Fixez le siège d'auto en place dans votre véhicule. Le siège auto ne doit pas se déplacer de sa position en orientation vers l'avant de plus de 2,5 cm (1 po) d'un côté à l'autre, et d'avant en arrière. Si vous utilisez une ceinture abdominale uniquement, consultez le manuel de votre véhicule pour des conseils d'installation.

Les sangles du harnais **DOIVENT** être au-dessus du haut des épaules de votre enfant. La pince de poitrine doit être placée au niveau des aisselles.

### UTILISATION DE L'ADAPTATEUR DUA: 10–18 kg (22–40 lb)



1. **Retirer la sangle DUA du rangement 1 à l'arrière du siège.** Utiliser la libération du DUA et retirer.



2. **Étirez la sangle DUA.** Pour faciliter l'installation, étirez la sangle DUA à sa longueur maximale en appuyant sur le bouton gris et en tirant sur la sangle.



3. **Décrocher et retirer la sangle supérieur du rangement 2 à l'arrière du siège.**



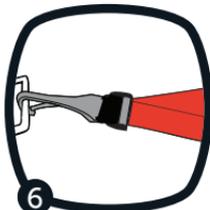
4. **Placer la sangle DUA dans le passage de la ceinture pour une installation face vers l'avant.** À l'arrière du siège, détacher le côté droit de la housse. Pour faciliter le passage de la sangle DUA, passer sous la housse.



5. **Placez le siège d'auto orienté vers l'avant sur le siège arrière du véhicule.** Placez en orientation vers l'avant dans le siège du véhicule et centrez le siège d'auto entre les ancrages DUA inférieurs. L'ensemble du bas de siège doit reposer à plat sur le siège de véhicule.



6. **Attachez sans serrer la sangle d'ancrage supérieur.** Ne pas serrer. Consultez le manuel du propriétaire du véhicule pour l'emplacement spécifique.



7. **Fixez les connecteurs DUA aux ancrages inférieurs DUA et écoutez pour entendre le clic audible confirmant l'engagement.** La sangle DUA doit être à plat et ne pas être tordue.



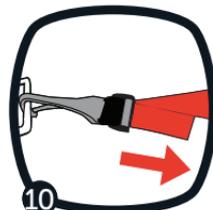
8. **Serrez la sangle DUA.** Appuyez fermement au centre du siège d'auto tout en serrant la sangle DUA. Vous devrez peut-être resserrer davantage à travers l'ouverture dans le coussin, tel qu'indiqué, en tirant à travers et vers le haut.



9. **Testez la fixation.** Saisissez le côté du siège avec une main, où se trouve la sangle DUA et glissez le siège d'auto de d'avant en arrière. Si le siège se déplace de moins de 2,5 cm (1 po), il est assez serré. Ne pas tester en saisissant le haut ou l'avant du siège.



10. **Serrez la sangle d'ancrage supérieur.** Poussez le siège d'auto tout en serrant la sangle d'attache pour éliminer tout mouvement.





11. Pour retirer la sangle DUA du véhicule, utiliser la libération du DUA et retirer du point d'ancrage.

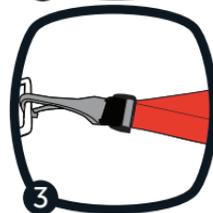


12. Pour dégager ou enlever l'attache supérieure, pousser sur le bouton gris pour libérer, puis détacher l'attache supérieure.

INSTALLER EN UTILISANT LA CEINTURE  
SOUS-ABDOMINALE ET DIAGONALE:  
10–29,5 kg (22–65 lb)



1. Décrocher et retirer la sangle supérieur du rangement 2 à l'arrière du siège.
2. Placez le siège d'auto orienté vers l'avant sur le siège arrière du véhicule. L'ensemble du bas de siège doit reposer à plat sur le siège de véhicule.
3. Attachez sans serrer la sangle d'ancrage supérieur. Ne pas serrer. Consultez le manuel du véhicule pour l'emplacement spécifique.



4. **Enfilez la ceinture de sécurité du véhicule à travers le passage de la ceinture pour l'orientation vers l'avant et de l'autre côté. La boucler.**

La ceinture de sécurité doit reposer à plat et de ne pas être tordue.



5. **Serrez la ceinture de sécurité du véhicule.** Tirez lentement la ceinture d'épaule en entier, puis laissez-la revenir. Tirez doucement sur la ceinture et celle-ci devrait être verrouillée. Si ce n'est pas le cas, consultez le manuel de votre voiture.

Appuyez fermement au centre du siège d'auto. Pour serrer, tirer à partir de la ceinture diagonale du côté le plus **près de la boucle** tout en faisant repasser la partie détendue de la ceinture dans le rétracteur.



6. **Serrez la sangle d'ancrage supérieur.**

Pousser sur le siège d'auto tout en serrant la sangle d'attache pour éliminer tout jeu.



7. **Testez la fixation.** Saisir le côté du siège d'une main où se trouve la ceinture du véhicule et glisser le siège du véhicule d'un côté à l'autre et de l'avant à l'arrière. Si le siège se déplace moins de 2,5 cm (1 po), il est assez serré. Ne pas tester en saisissant le haut ou l'avant du siège.



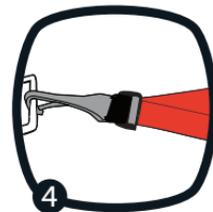
## INSTALLER EN UTILISANT LA CEINTURE À SOUS-ABDOMINALE : 10–29,5 kg (22–65 lb)



1. **Décrocher et retirer la sangle supérieure du rangement 2 à l'arrière du siège.**
2. **Placez le siège d'auto orienté vers l'avant sur le siège arrière du véhicule.** L'ensemble du bas de siège doit reposer aussi à plat que possible sur le siège de véhicule.
3. **Enfilez la ceinture de sécurité du véhicule à travers le passage de la ceinture pour l'orientation vers l'avant et de l'autre côté.** La boucler. La ceinture de sécurité doit reposer à plat et de ne pas être tordue.



4. **Attachez sans serrer la sangle d'ancrage supérieur.** Ne pas serrer. Consultez le manuel du véhicule pour l'emplacement spécifique.



5. **Serrez la ceinture de sécurité du véhicule.** Appuyez fermement au centre du siège d'auto. Pour serrer, tirez sur le bout libre de la ceinture diagonale.



6. **Serrez la sangle d'ancrage supérieur.** Pousser sur le siège d'auto tout en serrant la sangle d'attache pour éliminer tout jeu.



7. **Testez la fixation.** Saisir le côté du siège d'une main où se trouve la ceinture du siège et glisser le siège d'auto d'un côté à l'autre et de l'avant à l'arrière. Si le siège se déplace moins de 2,5 cm (1 po), il est assez serré. Ne pas tester en saisissant le haut ou l'avant du siège.



## INSTALLATIONS, MODE SIÈGE D'APPOINT: 18–54 kg (40–120 lb)

**AVERTISSEMENT!** Utilisez **SEULEMENT** la ceinture sous-abdominale et diagonale du véhicule pour retenir l'enfant dans le siège d'appoint. **NE PAS UTILISER AVEC UNE CEINTURE SOUS-ABDOMINALE SEULEMENT!**

**AVERTISSEMENT:** Assurez-vous que le harnais de la ceinture de sécurité est bien rétracté avant l'utilisation.

**REMARQUE:** Si un harnais 5 points est installé, veuillez consulter la section de retrait du harnais. Le harnais 5 points **DOIT** être enlevé afin d'utiliser ce siège en mode siège d'appoint.

1. Placez l'enfant dans le siège avec son le dos à plat contre le dossier du siège d'appoint.
2. Passez la ceinture diagonale du véhicule à travers le guide de ceinture de sécurité et sur le siège d'appoint.
3. Bouclez la ceinture sous-abdominale et diagonale du véhicule. Assurez-vous que la ceinture repose sur les épaules de votre enfant, entre le cou et le bord de son épaule. Assurez-vous que la partie sous-abdominale de la ceinture du véhicule passe sous les bosses latérales et que la ceinture repose sur les hanches de votre enfant.

# 3

## SIÈGE D'APPOINT

instructions d'installation



## CONFIGURATION INITIALE

1. **Placez votre enfant dans le siège.** Assurez-vous que son dos est à plat contre le dossier du siège d'auto. Cela peut se faire dans ou hors de la voiture. Évitez les vêtements encombrants ou lourds. Cela empêchera les sangles du harnais d'être bien serrées au premier ajustement.
2. **Placer les sangles du harnais sur les épaules et les jambes de l'enfant avant de se boucle.** Vous entendrez un « clic » lorsque les onglets de boucle sont bien fixés. Tirez sur chaque onglet de boucle pour vous assurer qu'il est correctement fixé.
3. **Assurez-vous que les sangles du harnais sont à la bonne hauteur.** **MISE EN GARDE:** vous pouvez utiliser toutes les fentes pour harnais en orientation face vers l'arrière, mais seulement utiliser les trois fentes supérieures en orientation face vers l'avant.



Orienté vers l'arrière  
(harnais sur ou juste  
au-dessous des épaules)



Orienté vers l'avant  
(harnais juste au-dessus  
des épaules)

1. **Desserrez les sangles de harnais.** Soulevez le dispositif de réglage du harnais tout en tirant sur les sangles du harnais au niveau de la pince de poitrine. Débouclez la pince de poitrine et la boucle d'entrejambe. Placer les sangles du harnais sur les côtés.
2. **Placez votre enfant dans le siège.** Assurez-vous que le dos est à plat contre le dossier du siège d'auto. Évitez les vêtements encombrants ou lourds, cela empêchera les sangles du harnais d'être bien serrées.
3. **Placer les sangles du harnais sur les épaules et les jambes de l'enfant avant de se boucle.** Vous entendrez un « clic » lorsque les onglets de boucle sont bien fixés. Tirez sur chaque onglet de boucle pour vous assurer qu'il est correctement fixé.

**REMARQUE:** L'ajout ou le retrait de vêtements changera l'ajustement du harnais, surtout pour les vêtements d'hiver. Diono recommande de placer le harnais sur votre enfant d'abord et de placer une couverture sur celui-ci, ou de mettre son manteau à l'envers.

- Desserrez les sangles de harnais.** Soulevez le levier de dégagement du harnais tout en tirant sur les sangles du harnais au niveau de la pince de poitrine. Débouchez la pince de poitrine. Détachez les onglets de boucle de la boucle centrale.
- Détachez le harnais de la plaque métallique à l'arrière du siège.** Une fois détaché, tirez chaque harnais vers l'avant du siège. Remplacez chaque harnais à la bonne position, faites passer à l'arrière du siège en prenant soin de conserver chaque sangle de harnais à plat. Refixez les sangles du harnais à la plaque métallique. Vérifiez pour assurer une bonne fixation dans la plaque métallique.
- Vérifiez la position de la boucle d'entrejambe.** La fente correcte est celle qui est le plus proche de votre enfant sans se trouver sous votre enfant. Quand le siège d'auto est orienté vers l'avant, les enfants 10–13,6 kg (22–30 lb) **DOIVENT** utiliser la fente centrale seulement. Les enfants qui pèsent plus de 13,6 (30 lb) **DOIVENT** utiliser la fente la plus en avant seulement.
- Pour ajuster la sangle de la boucle centrale, enlever toutes les attaches inférieures du siège.** Mettre la main dans la fente le passage de la ceinture pour l'orientation vers l'arrière, identifiée en bleu. Vous sentirez l'ancrage de la sangle de boucle.
- Faites tourner le support de retenue en métal et insérez-le à travers le recouvrement et le coussin.** Du haut du siège d'auto, tirez la sangle de la boucle.

- Insérez le support de retenue en métal dans la nouvelle position de fente pour boucle.** Accédez au dessous du siège d'auto et tirez le dispositif de retenue en métal à travers.

## SÉCURISATION DE VOTRE ENFANT

- Tirez sur la sangle de boucle pour vous assurer qu'elle est bien fixée.**
- Éliminez tout jeu autour de la taille.** Tirez sur la sangle du harnais tout en poussant sur la pince de poitrine. Faites ceci des deux côtés.
- Serrez le harnais en tirant sur la sangle d'ajustement du harnais.** Lorsque vous n'êtes plus en mesure de saisir la sangle de harnais au niveau de l'épaule de votre enfant, le harnais est assez serré. Un harnais serré ne devrait pas bouger. Il doit reposer en position relativement droite sans affaissement. Il n'est pas appuyé contre la peau de l'enfant et ne placent pas corps de l'enfant dans une position n'étant pas naturelle.
- Bouclez la pince de poitrine.** Vous entendrez un « clic » lorsque la pince de poitrine est bien bouclée.
- Placer l'attache diagonale au niveau de l'aisselle.**

**AVERTISSEMENT:** Si la ceinture de votre véhicule est munie de d'ELR (blocage d'urgence) qui ne passe pas en mode ALR (blocage automatique), vous **DEVEZ** utiliser une pince de verrouillage pour fixer la partie sous-abdominale de la ceinture de sécurité. Si vous avez des questions, veuillez consulter le manuel du propriétaire de votre véhicule ou contactez le fabricant du véhicule.

1. Retirez le pince de verrouillage situé à l'arrière du siège auto.

2. Faites passer la ceinture à travers le passage de la ceinture approprié et bouclez. Tout en appuyant sur le siège, pincez ensemble les deux courroies derrière l'onglet de la boucle. Débouclez la ceinture sans la laisser glisser.

3. Fixez la pince de verrouillage aux ceintures sous-abdominale et diagonale, tel qu'illustré.

Rebouclez la ceinture. Assurez-vous que la ceinture sous-abdominale ne se déplace pas en tirant fort. Si la courroie se desserre ou s'étire, répétez la procédure.



SafeStop est **SEULEMENT** pour une utilisation dans les installations orientées vers l'avant pour 10–18 kg (22–40 lb). **NE PAS UTILISER FACE VERS L'ARRIÈRE.**

1. Détachez le SafeStop de l'emplacement 3 à l'arrière du siège.

2. Retrait des sangles de harnais de la plaque en métal. Détachez le harnais de la plaque métallique à l'arrière du siège. Enfiler les deux sangles du harnais sur le crochet métallique du SafeStop. Connectez le côté gauche du harnais, puis poursuivre avec le droit.

3. Faites passer le bas du SafeStop sur le crochet métallique de réglage du harnais. Vérifiez pour assurer une bonne prise sur la le crochet métallique. Assurez-vous que les sangles du harnais ne sont pas tordues et qu'il n'y a pas d'obstruction.



1. Retirer les sangles du harnais du crochet en métal à l'arrière du siège.

2. Retirer les sangles de harnais de l'arrière du siège.  
Enlever les coussinets du harnais et l'attache sous-abdominale de chaque côté. Faites glisser la sangle de harnais hors des ongles de boucle.

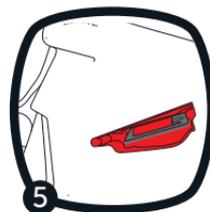
3. À l'aide d'un tournevis cruciforme, retirez les vis et retirez le panneau d'accès. Retirez les anciennes sangles du harnais du siège.

4. Insérez une nouvelle sangle de harnais à travers la fente et tirez la sangle vers le haut.

5. Une fois que la sangle tirée vers le haut jusqu'à l'endroit où l'anneau en « D » métallique est situé, refixez et fermez les panneaux d'accès de l'étape 3.

6. Faites glisser les nouvelles sangles du harnais à travers les ongles de boucle, rattachez la pince de poitrine et réinstallez les coussins de harnais.

7. Glissez les sangles du harnais à travers l'arrière du siège et les réinstallez au crochet en métal de l'étape 1.



## INSTALLATION ORIENTÉE VERS L'ARRIÈRE

1. Réglez la boucle de ceinture à sa longueur la plus courte afin d'assurer que la boucle est accessible pour libération.
2. Demandez à l'agent de bord de vous fournir une « extension pour la ceinture de sécurité », puis utilisez cette extension pour ajuster la longueur de la ceinture de sécurité.
3. En suivant les instructions de la section d'installation orientée vers l'arrière pour une utilisation avec une ceinture sous-abdominale pour terminer.



## INSTALLATION ORIENTÉE VERS L'AVANT

Suivez les instructions de la section d'installation orientée vers l'avant pour une utilisation avec une ceinture sous-abdominale.



**IMPORTANT:** Lorsque votre enfant atteint la troisième fente du harnais, le support de tête peut être utilisé à sa position la plus basse.

1. Détachez soigneusement les panneaux de tissu en retirant le velcro situé sur les côtés supérieurs et sous l'appuie-tête.

2. Positionnez votre main tel qu'indiqué, en inclinant le haut de l'appuie-tête légèrement vers vous et en le faisant glisser vers le haut.



**REMARQUE:** Vous pourriez avoir besoin de deux mains.

3. Rattachez soigneusement les panneaux de tissu.
4. Pour abaisser l'appuie-tête, suivre les étapes cidessus, mais faites glisser l'appuie-tête vers le bas.

## UTILISATION DU SUPPORT POUR BÉBÉ

1. Pour assurer un meilleur ajustement pour les bébé plus petits, nous recommandons d'utiliser les coussins de soutien corporel et pour la tête inclus avec votre siège d'auto.

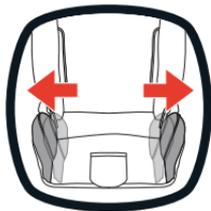


Le soutien corporel comprend également un coussin confort amovible pour le soutien de la tête pour les nouveau-nés. L'utilisation de ce coussin est facultatif et n'affecte pas la sécurité du siège.

2. Faire glisser la boucle à travers la fente de la boucle inférieure de l'insertion pour bébé qui correspond à la fente choisie sur le siège.

## AJUSTEMENT DES AILES LATÉRALES EXTENSIBLES

Les ailes latérales peuvent être ajustées pour plus de confort, tel qu'indiqué. Elles n'ont aucun impact sur la sécurité du siège d'auto. Il suffit de tirer les ailes latérales vers l'extérieur pour les agrandir.



1. Pour poser votre porte-gobelet, recherchez l'onglet de porte-gobelet fixé du côté choisi.



2. Alignez l'onglet sur le porte-gobelet avec la fente du siège. Poussez vers le bas pour engager solidement le porte-gobelet dans la fente et tournez pour verrouiller fixement en place.



**MISE EN GARDE:** N'utilisez **PAS** le siège avec des liquides chauds, car cela pourrait brûler l'enfant.

**NETTOYAGE DES TISSUS:** Coussin de siège, support pour bambin, coussin de boucle et coussins pour épaules.

Lavage à la machine en eau froide au cycle délicat avec un détergent doux. Séchage à plat et à l'abri des rayons du soleil, avant d'utiliser de nouveau ou de ranger.

**ENLEVER** l'encart en mousse du coussin du siège avant tout nettoyage. **ENLEVER** le coussin confort amovible du soutien corporel avant de le nettoyer. **NE PAS laver. NE PAS utiliser d'eau de Javel, de fer à repasser ou nettoyer à sec.**

**NETTOYAGE DU HARNAIS ET SANGLES:** Nettoyer au besoin à l'eau tiède avec un détergent doux. Sécher complètement avant d'utiliser de nouveau ou de ranger. **NE PAS utiliser d'eau de Javel ou de fer à repasse.**

**NETTOYAGE DU PLASTIQUE:** Nettoyer au besoin à l'eau tiède avec un détergent doux. Séchez à la serviette sécher complètement avant d'utiliser de nouveau ou de ranger. **NE PAS utiliser d'eau de Javel.**

**NETTOYAGE DE BOUCLE, CONNECTEUR CADRE DE SIÈGE ET MATÉRIEL ANCRE INFÉRIEUR:**

**REMARQUE:** Boucle devrait émettre un « clic » lors de sa fermeture; autrement, rincer à l'eau chaude. **NE PAS utiliser de détergents ni de lubrifiants.**

**NETTOYAGE DES TISSUS :** Coussin de siège, Support pour bambin, harnais et coussin de boucle



Nettoyage à la machine en eau froide, au cycle délicat. Utilisez un détergent doux



Séchez à plat et à l'ombre, avant d'utiliser de nouveau



**NE PAS** utiliser d'eau de Javel, de fer, ou nettoyer à sec

**NETTOYAGE DU HARNAIS:** Harnais et sangles de boucle



Nettoyer au besoin à l'eau tiède. Utiliser un détergent doux



Séchez à plat et à l'ombre, avant d'utiliser de nouveau



**NE PAS** utiliser d'eau de Javel ou de fer

**NETTOYAGE DES PLASTIQUES:** Coque et composants



Nettoyer au besoin à l'eau tiède. Utiliser un détergent doux



Sécher complètement à la serviette avant d'utiliser de nouveau



**NE PAS** utiliser d'eau de Javel

Diono Canada, ULC («Diono») garantit ses produits exclusifs à l'acheteur au détail initial comme suit (la «garantie»):

**GARANTIE LIMITÉE D'UN AN** Ce produit est garanti contre tout défaut de matériel ou de fabrication pendant un an à compter de la date d'achat originale. Une preuve d'achat est requise. Le recours exclusif pour cette garantie est que Diono, à sa seule discrétion, fournira des composants de réparation ou de remplacement pour ce produit ou remboursera le prix d'achat original du produit. Diono se réserve le droit d'interrompre ou de changer des tissus, des pièces, des modèles ou des produits, ou de faire des substitutions. Pour faire une réclamation en vertu de cette garantie, contactez les services aux consommateurs de Diono au 1-866-954-9786 ou envoyez un courriel à [DionoCA@diono.com](mailto:DionoCA@diono.com). Cliquez sur "Enregistrer votre siège d'auto" en haut à droite de la page ou S'IL VOUS PLAÎT REMPLIR ET ENVOYER LA CARTE D'ENREGISTREMENT DU PROPRIÉTAIRE DANS LES (30) JOURS DE L'ACHAT. DIONO NE DONNE AUCUNE GARANTIE OU CONDITION EXPRESSE OU IMPLICITE DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT, SAUF CEUX MENTIONNÉS DANS CETTE SECTION ET DANS LA DÉCLARATION DE GARANTIE LIMITÉE APPLICABLE DE DIONO EN VIGUEUR À LA DATE DE LA FACTURE. DIONO DÉCLINE TOUTE AUTRE GARANTIE ET CONDITION, EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES ET CONDITIONS IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE, D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER ET DE NON-VIOLATION.

Toute réclamation ou action intentée par l'acheteur en vertu de la présente garantie doit être présentée dans l'année suivant la date de l'achat au détail initial, et l'acheteur accepte que tout litige soit porté devant un tribunal situé dans la province de l'Ontario à l'exclusion des tribunaux de toute autre province.

**LIMITATIONS DE GARANTIE** Cette garantie exclut les dommages résultant d'une négligence, d'une mauvaise utilisation ou d'une utilisation de ce produit non conforme aux instructions du produit, incendie, inondations, catastrophes naturelles ou dommages causés par une modification après l'installation du produit. L'utilisation de

couvertures, d'inserts, de jouets, d'accessoires ou de dispositifs de serrage non Diono n'est pas approuvée par Diono. Leur utilisation pourrait faire en sorte que cette contention échoue aux normes de sécurité fédérales ou qu'elle fonctionne moins bien en cas de collision. Leur utilisation annule automatiquement cette garantie.

LIMITATION DE RESPONSABILITÉ DANS TOUTE LA MESURE PERMISE PAR LA LOI, DIONO NE POURRA EN AUCUN CAS ÊTRE TENUE RESPONSABLE DES PERTES PÉCUNIAIRES PRÉPARATOIRES (DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC), SPÉCIALES (DANS TOUTE AUTRE PROVINCE), ACCIDENTELS, PUNITIFS, INDIRECTS OU DOMMAGES INDIRECTS, TOUTEFOIS DÉCOULANT DE L'UTILISATION OU DE L'IMPOSSIBILITÉ D'UTILISER LE PRODUIT, MÊME SI DIONO A ÉTÉ AVISÉE DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES. DIONO NE SERA GARANTIE EN AUCUN CAS TENU DE PAYER LES DOMMAGES À L'ACHETEUR ORIGINAL AU DÉTAIL POUR UN MONTANT QUI DÉPASSERA LE PRIX PAYÉ PAR L'ACHETEUR POUR LE PRODUIT.

Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pouvez avoir d'autres droits, qui varient d'une province à l'autre. Ni Diono, ni le détaillant qui vend ce produit, n'autorise une personne à créer pour elle toute autre garantie, obligation ou responsabilité en rapport avec ce produit. Cette information sur la garantie se trouve également dans le Guide de l'utilisateur Diono que vous avez reçu avec votre dispositif de retenue pour enfants.

**DÉTAILLANTS AUTORISÉS** Veuillez vous rendre chez votre détaillant Diono autorisé ou chez un détaillant autorisé en ligne pour acheter vos produits Diono. Vous trouverez une liste des détaillants autorisés Diono sur notre site Web. Tous les produits ne sont pas disponibles chez tous les détaillants. Les produits Diono achetés auprès de détaillants non autorisés, de sites d'enchères en ligne ou d'articles d'occasion ne sont pas couverts par la garantie. Une preuve d'achat peut être exigée. Bien que cette garantie puisse ne pas être respectée, des pièces de rechange peuvent être achetées.

# diono®

#madeofseattle



© Diono US LLC, 14810 Puyallup Street E , Suite 200  
Sumner, WA 98390, United States

Made in China | Fabrique en China | [diono.com](http://diono.com) | 1-866-954-9786  
All rights reserved | Tous droits réservés  
revised/modifié 20200206